

平成28年度 事業報告書・決算書

自 平成28年4月 1日
至 平成29年3月31日

公益財団法人 横浜市国際交流協会

目

次

- | | | |
|---|------------|---------------|
| 1 | 平成28年度事業報告 | 1 ～ 3 4 ページ |
| 2 | 平成28年度計算書類 | 3 5 ～ 8 3 ページ |

公益財団法人 横浜市国際交流協会
平成 28 年度事業報告

自 平成 28 年 4 月 1 日
至 平成 29 年 3 月 31 日

外国人の定住化が進み、訪日外国人数も増加をたどっている昨今、日本人市民と外国人との共生は生活の多岐にわたる分野に浸透してきています。これにともない、多文化共生をめぐる課題も生活の各分野にまたがるようになってきました。このような状況のなか、平成 28 年度は以下のような公益事業を展開してきました。また、こうした状況の複雑化に総合的に対応するため、今年度は当協会の公益目的の一つにまとめ、神奈川県より正式に公益目的の変更認定を受けました。

1 多文化共生のまちづくり〈公益目的事業 1〉

多言語による相談、情報発信、通訳派遣及び日本語学習の支援など、在住外国人支援活動を推進し、多文化共生社会の形成に寄与する事業を実施しました。

- ①地域の外国人支援拠点である「なか国際交流ラウンジ」「みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ」及び「鶴見国際交流ラウンジ」の運営を受託し、各種の事業を実施しました。
- ②情報・相談コーナーでは、専門機関・団体とも連携し、外国人の生活全般にわたって多言語による情報提供・相談を行いました。
- ③泉区役所からの委託による日本語教室の運営、横浜市福祉事業経営者会からの委託による「介護現場に役立つ日本語教室」の運営の他、当協会事務所では、定住する外国人のための日本語教室を運営するなど、在住外国人への日本語学習支援を行いました。さらに就学前の子どもと親の支援に関して、親子日本語教室や出前講座の実施なども行いました。
- ④在住外国人の災害時対応では、外国人震災時情報センターの設置訓練を行った他、震災時語学ボランティアの研修会なども実施しました。

2 人材の育成、市民活動の支援〈公益目的事業 2〉

人材の育成、市民活動の支援など、横浜市民の国際交流・協力活動を推進し、国際相互理解の促進に寄与する事業を実施しました。

- ①NGO/NPO、国際機関、行政、大学、企業など横浜及び周辺地域の多様な団体が連携する「よこはま国際協力・国際交流プラットフォーム（よこはまC プラット）」の構成団体として、「よこはま国際フェスタ 2016」および「よこはま国際フォーラム 2017」に参画しました。
- ②経済連携協定（EPA）に基づきインドネシア、フィリピン及びベトナムから来日した介護福祉士候補者（受入れ施設職員含む）の国別研修や交流・情報交換の場を設けました。

3 国際協力の推進〈公益目的事業 3〉

地球的規模の課題に取り組む国際機関等の支援、海外からの留学生の支援など、国際協力活動を推進し、国際相互理解の促進に寄与する事業を実施しました。

- ①指定管理者として横浜市国際学生会館を管理運営するとともに、市民の国際理解増進につながる各種事業を実施しました。
- ②横浜国際協力センターの管理運営及び国際機関実務体験プログラムや地球市民講座など国際機関と連携した地球市民プログラムを実施しました。

YOKEミッション・ステートメント

私たちは、国際都市横浜の歴史的・文化的特性を継承しつつ、異なる文化や価値観を共に認め、尊重し合える豊かな社会づくりを目指します。

YOKEミッション・ステートメントの実現に向けて、YOKE中期計画の中で「基本方針」を定め、また、その方針に沿った事業の枠組みを明確にしました。

YOKEの基本方針

- 日本人と外国人がともに力を発揮できる多文化共生のまちづくり
- グローバル人材の育成促進
- 横浜市との連携強化

YOKEの公益目的事業

横浜の国際都市としての発展に寄与することを目的として、多文化共生のまちづくりや国際協力・交流活動を推進する事業

- I 多文化共生のまちづくり事業
- II 国際協力・交流に関する施設を管理運営する事業

平成28年度 公益財団法人横浜市国際交流協会事業体系

YOKEミッション・ステートメント(活動方針)

私たちは、国際都市横浜の歴史的・文化的特性を継承しつつ、異なる文化や価値観を共に認め、尊重し合える豊かな社会づくりを目指します。

※ 下記資料は、資金収支計算書の数値によります。

(単位:円)

	資金会計別支出決算額			当年度計	前年度	増△減
	一般会計	協力センター	会館会計			
多文化共生のまちづくり事業	155,495,565	0	0	155,495,565	151,493,383	4,002,182
国際交流ラウンジ連携支援事業	17,930,363			17,930,363	17,539,378	390,985
日本語学習コーディネート事業	17,641,242			17,641,242	17,228,333	412,909
なか国際交流ラウンジ運営事業	20,007,418			20,007,418	19,978,613	28,805
みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ運営事業	31,888,133			31,888,133	31,934,262	△ 46,129
鶴見国際交流ラウンジ運営事業	23,722,601			23,722,601	24,157,474	△ 434,873
多言語情報発信事業	13,548,809			13,548,809	13,004,928	543,881
多言語サポーター派遣事業	24,068,009			24,068,009	20,418,289	3,649,720
在住外国人の災害時対応事業	2,349,929			2,349,929	2,101,412	248,517
共通経費支出	4,339,061			4,339,061	5,130,694	△ 791,633
人材の育成・市民活動の支援事業	25,546,172	0	0	25,546,172	23,716,115	1,830,057
国際協力・交流プラットフォーム事業	7,436,593			7,436,593	7,142,555	294,038
国際理解事業	5,930,295			5,930,295	4,682,102	1,248,193
海外介護人材支援事業	1,487,481			1,487,481	1,363,057	124,424
国際交流情報提供・相談事業	10,267,937			10,267,937	10,060,290	207,647
共通経費支出	423,866			423,866	468,111	△ 44,245
国際協力の推進事業	0	219,839,999	98,315,902	318,155,901	249,262,679	68,893,222
横浜市国際学生会館運営事業(注)			98,315,902	98,315,902	93,671,886	4,644,016
国際協力センター運営事業		219,839,999		219,839,999	155,590,793	64,249,206
事務局運営	106,696,757	0	0	106,696,757	77,547,124	29,149,633
事務局運営・管理人件費	106,696,757			106,696,757	77,547,124	29,149,633
特定資産取得支出	6,265,100			6,265,100	13,920,193	△ 7,655,093
固定資産取得支出	2,553,640	0	0	2,553,640	3,000,000	△ 446,360
財務活動支出	0	0	0	0	0	0
他会計への繰入金支出	6,429,787	0	265,100	*(6,694,887)	*(6,662,535)	*(32,352)
総 計	302,987,021	219,839,999	98,581,002	614,713,135	518,939,494	95,773,641

注: 指定管理者業務

* 他会計への繰入金支出は内部取引消去しているため総計額には含まれない。

財 団 運 営 事 項

(1) 理事会

第 1 回	日時	平成 28 年 4 月 7 日（木）
	決議の方法	決議の省略
	決議事項	理事長の月額報酬の改定について
第 2 回	日時	平成 28 年 6 月 8 日（水）
	場所	横浜国際協力センター 会議室
	決議事項	第 1 号議案 平成 27 年度公益財団法人横浜市国際交流協会の事業報告について 第 2 号議案 平成 27 年度公益財団法人横浜市国際交流協会の決算報告について 第 3 号議案 平成 28 年度公益財団法人横浜市国際交流協会収支予算の補正について 第 4 号議案 諸規程の一部改正について 第 5 号議案 公益財団法人横浜市国際交流協会平成 28 年度第 1 回評議員会の開催に係る日時及び場所並びに目的である事項等について
	業務執行状況の報告事項	・財団運営事項について 臨時理事会・評議員会の開催内容、神奈川県への変更届等、登記、平成 28 年度人事異動について ・理事長の活動報告 協会運営方針について
第 3 回	日時	平成 28 年 6 月 24 日（金）
	決議の方法	決議の省略
	決議事項	・代表理事（理事長）選定の件 ・代表理事（常務理事）選定の件 ・業務執行理事選定の件
第 4 回	日時	平成 28 年 12 月 5 日（月）
	決議の方法	決議の省略
	決議事項	第 1 号議案 平成 28 年度公益財団法人横浜市国際交流協会収支予算の補正について 第 2 号議案 公益財団法人横浜市国際交流協会職員就業規程の一部改正について 第 3 号議案 公益財団法人横浜市国際交流協会嘱託員就業規程の一部改正について 第 4 号議案 公益財団法人横浜市国際交流協会職員の育児休業・介護休暇等に関する規程の一部改正について 第 5 号議案 公益財団法人横浜市国際交流協会職員給与規程の一部改正について
第 5 回	日時	平成 29 年 3 月 10 日（金）
	場所	横浜国際協力センター 会議室
	決議事項	第 1 号議案 平成 28 年度公益財団法人横浜市国際交流協会の収支予算の補正について 第 2 号議案 公益目的事業区分の変更に伴う変更認定申請について 第 3 号議案 平成 29 年度公益財団法人横浜市国際交流協会の事業計画について 第 4 号議案 平成 29 年度公益財団法人横浜市国際交流協会の収支予算について 第 5 号議案 諸規程の改正について 第 6 号議案 重要な使用人の選任について

		第7号議案 公益財団法人横浜市国際交流協会の代表理事及び業務執行理事の選定について 第8号議案 公益財団法人横浜市国際交流協会平成28年度第2回臨時評議員会の決議方法及び目的について
	業務執行状況の報告事項	・財団運営事項について 臨時理事会の開催内容、神奈川県への変更届等、登記について ・理事長活動報告 横浜デジタルアーツ専門学校と共同開発した外国人向け多言語生活情報サイト「しるべ」の作成について

(2) 評議員会

第1回	日時	平成28年6月24日（金）
	場所	横浜国際協力センター 6階会議室
	決議事項	第1号議案 平成27年度公益財団法人横浜市国際交流協会の事業報告について 第2号議案 平成27年度公益財団法人横浜市国際交流協会の決算報告について 第3号議案 公益財団法人横浜市国際交流協会の理事及び監事の選任について
	報告事項	・平成28年度第2回理事会決議事項の報告 ・理事会職務執行状況報告事項の報告 財団運営事項について 理事長活動報告

2 監査の実施について

日時	平成28年6月3日（金）
場所	横浜国際協力センター 会議室
監事	石井徹夫、猪鼻久義
内容	平成27年度事業報告および決算報告

3 公益財団にかかわる定期提出書類作成・提出

- (1) 平成27年度事業報告等の提出
平成28年6月28日（火）
- (2) 平成29年度事業計画書等の提出
平成29年3月28日（火）

4 変更届出書の提出

- (1) 評議員の変更届
平成28年4月28日（木）
- (2) 理事、監事及び評議員に対する報酬等の支給の基準の変更届
平成28年4月28日（木）
- (3) 理事及び監事の変更届
平成28年8月3日（水）

5 公益目的事業区分の変更認定申請及びその結果について

(1) 変更理由の概要

当協会は、平成 22 年 11 月の公益法人への移行以来、公益目的事業区分を(1)在住外国人支援、(2)市民活動支援・人材育成、(3)国際協力活動の推進の 3 分野として事業を展開し、6 年が経過しました。

この間、自然災害や経済状況の悪化等により一時的な減少はあったものの在住外国人数は増加の一途をたどり、かつ定住化率も高まっており、これに伴い当協会へのニーズも増大、多様化・複雑化しています。

このような状況に対応するために新たなニーズに沿った事業を展開してきた結果、当初設定した事業の 3 分野の境界線がそれぞれ拡大し、相互に重なり合う部分の比率が増大してきており、当協会の活動を的確かつ市民にもよりわかりやすいものとするために、また、費用や人員の効率的かつ効果的な活用を図るために一つの大きなテーマにより再統合します。

(2) 事業の内容の変更について

※公=公益目的事業

現行	公 1：多言語による相談、情報発信、通訳派遣及び日本語教育の支援など、在住外国人支援活動を推進し、もって多文化共生社会の形成に寄与する事業。 公 2：人材の育成、市民活動の支援など、横浜市民の国際交流・協力活動を推進し、もって国際相互理解の促進に寄与する事業。 公 3：地球的規模の課題に取り組む国際機関等の支援、海外からの留学生・研修生の育成など、国際協力活動を推進し、もって国際相互理解の促進に寄与する事業。
変更後	公：横浜の国際都市としての発展に寄与することを目的として、多文化共生のまちづくりや国際協力・交流活動を推進する事業。

(3) 結果

平成 29 年 3 月 10 日の理事会で変更案が承認され、同日、神奈川県に公益事業目的の変更認定申請を行い、3 月 30 日付けで変更認定を受けました。

I 多文化共生のまちづくり

多言語による相談、情報発信、通訳派遣及び日本語教育の支援など、在住外国人支援活動を推進し、もって多文化共生社会の形成に寄与する事業を実施しました。

1 国際交流ラウンジ連携支援事業（決算額：17,930,363円）

YOKE 情報・相談コーナー事業では、日常生活情報の提供に対応するとともに、専門相談へのニーズに対応して、専門機関との連携による相談を行いました。また、横浜市国際交流ラウンジ協議会事務局として、横浜市内国際交流ラウンジ間のネットワーク化を図りました。

(1) 情報提供・相談事業

ア YOKE情報・相談コーナーにおける多言語による生活情報提供・相談

対応時間	月～金曜日 10:00～17:00（受付は16:30まで） 第2、4土曜日 10:00～13:00（受付は12:30まで）
対応言語	英語、中国語、スペイン語、日本語
相談件数	6,105件（内外国人5,558件） 相談者数 4,524人 （平成27年度実績 5,758件[内外国人 5,338件] 相談者数 4,183人）

イ 専門機関との連携による対応

種 類	実施時期	相談件数
教育相談（主催：NPO法人多文化共生教育ネットワークかながわ）	毎月第2、4土曜日	17件
在留関連相談（行政書士）	毎月第1木曜日	19件
年金・労働相談（社会保険労務士）	隔月第3火曜日	4件
日本司法支援センター神奈川地方事務所（法テラス神奈川）への通訳派遣	通年	0件
外国人無料相談会（神奈川県弁護士会共催）	11月22日	6件

ウ 戸籍謄本・住民票の翻訳：44件（英語）

エ 外部研修会への参加

(2) 横浜市内国際交流ラウンジ支援事業（横浜市国際交流ラウンジ協議会事務局）

ア 横浜市国際交流ラウンジ協議会連絡会の開催（2回）

実施日：7月21日（木）、2月27日（月）

参加者数：延べ69人

イ 横浜市国際交流ラウンジ協議会窓口分科会の開催（4回）

実施日：6・9・12・3月第2水曜日

参加者数：延べ63人

ウ 「国際交流ラウンジ窓口対応の手引き」作成（3月）

エ 合同研修会の実施

テーマ：「多様性を力にー『話し合い』のコツに気づくワークショップ」

実施日：3月24日（金）

参加者数：16人

オ 多文化共生ワークショップの実施

実施日：6月15日（水）、8月5日（金）

参加者数：延べ60人

内容：相談事例対応に基づく相談窓口担当者のスキルアップ研修

2 日本語学習コーディネート事業（一部横浜市受託事業 決算額：17,641,242円）

横浜における日本語学習支援団体等のネットワークを維持・拡充し、行政や地域の日本語教室を始めとした多様な主体と連携し、市域全体として多文化共生のまちづくりに向けた日本語学習支援の充実を図りました。また、横浜で生活者として暮らす外国人住民に対して日本語学習の機会を提供しました。

(1) 日本語教室の開催

ア 「YOKE日本語教室～伝え合おう！私のこと 横浜のこと～」（全3期・60回）

実施時期：4月～7月（1期）、9月～12月（2期）、1月～3月（3期）

会場：YOKE

参加者数：学習者90人（延べ1,244人）、支援者13人（延べ341人）

※上記の内、6月20日（月）は「119通報・AED体験」（協力：市西消防署・市消防局司令課）、3月8日（水）は「災害に備える（横浜市民防災センター見学）」を実施しました。

イ 泉区役所日本語教室（泉区受託事業）

実施時期：9月～2月（毎週木曜日、20回実施）

会場：いずみ区民活動支援センター

参加者数：学習者12人（延べ145人）、支援者2人（延べ40人）

※上記の内、12月8日は「自転車交通マナー講習」、12月15日は「119番通報・AED体験」（協力：市泉消防署）、1月12日は「ごみ分別活動講習」を実施しました。

ウ 介護現場に役立つ日本語教室（夜間コース）（公益社団法人横浜市福祉事業経営者会受託事業）

実施時期：9月～2月（毎週木曜日または金曜日、全24回）

会場：ウイリング横浜

参加者数：学習者14人、支援者3人

(2) 情報提供など

ア 市内日本語教室の情報提供（YOKE 情報・相談コーナー）

イ 「日本語教室データベース（横浜）」（YOKE ホームページ）の管理運営

掲載データ：112教室（平成29年3月末現在）

ウ 横浜国際交流ラウンジ協議会日本語学習支援分科会の開催

実施日：7月14日（木）、9月5日（月）

参加者数：延べ64人

内容：日本語教室の運営および日本語学習支援に関する情報交換、合同研修会「地域だからこそできること～『日本語でできた!』と思える日本語学習支援とは?～」(9月5日)

(3) 研修会の実施

研修会	実施日	参加者	テーマ・内容
「教室実習型研修（日本語教室）」	2月1日、8日、15日、22日、3月1日 いずれも水曜日	研修参加者：20人（延べ90人） 学習者：19人（延べ39人）	「横浜で暮らす人のための日本語教室」体験研修（全5回） ※2月8日、15日、22日は学習者を招いた教室体験
日本語ボランティア研修会	11月11日、18日、25日 いずれも金曜日	参加者：30人（延べ70人）	「日本語を勉強したことがある外国人と日本人で話し合おう「外国人・日本人が一緒に作る教室で、何ができる？」
よこはま地域日本語実践もちり会	6月27日（月）、10月7日（金）、2月20日（月）	参加者：延べ38人	地域日本語教室等での活動実践者が活動事例を持ち寄る場

(4) 地域のネットワーク維持・拡充のための取組

ア 訪問事業「まちの日本語伴走隊」

- (ア) 「個別訪問」(団体の依頼に基づき、アドバイザーを派遣)

派遣時期：5月～3月

団体数、回数・参加者人数：3団体7回 延べ15人

- (イ) 「研修講座」(派遣に基づき、団体講座の実施)

実施時期：6月～12月

団体数、回数、延べ参加者数：3団体延べ3回、34人

- (ウ) 「地域日本語教室等のヒアリング」

実施期間：7～2月

訪問団体数：6団体

イ 横浜・地域日本語教室事例発表会

「まちのにほんごプラットフォーム～外国につながる子ども・親子を支える現場から～」

実施日：1月29日(日)

発表団体：4団体

会場・協力：男女共同参画センター横浜北(アートフォーラムあざみ野)(青葉区)

参加者：60人

(5) 就学前の子どもと親の支援

ア 親子日本語教室

- (ア) 「おやこにほんごタイム 活動ネタ集」の作成、公開

- (イ) 「おやこにほんごタイム in 潮田」(潮田地域ケアプラザ(鶴見区)共催)

実施日：11月21日(月)

会場：潮田地域ケアプラザ(鶴見区)

参加人数：親子1組

内容：テーマ「病気・病院」に沿った情報提供と簡単な日本語学習

イ 出前講座等

- (ア) 「鶴見区地域力UP講座 ー外国人親子への関わりについてー」

実施日：1月12日(木)

会場：鶴見区地域子育て支援拠点 わっくんひろば

主催：鶴見区地域子育て支援拠点 わっくんひろば

参加人数：17人

内容：外国人の子育てにおける課題、支援例、多言語情報の紹介、コミュニケーションの工夫「やさしいにほんご」ワークショップ

- (イ) 多言語子育てについての勉強会「こどものことばと育ち 勉強会」

実施日：2月19日(日)

会場：鶴見国際交流ラウンジ(鶴見区)

参加人数：20人

内容：講演「ことばが育ち こどもが育つ」、子どもの(言語)環境を振り返るワークショップ

3 なか国際交流ラウンジ運営事業（横浜市受託事業 決算額：20,007,418円 サポーター寄付金 315,311円を含む）

外国人集住地域である横浜市中区より「なか国際交流ラウンジ」の運営を受託し、外国人へ生活情報提供を行うとともに、多文化共生社会の実現に向けた各種の事業を行いました。

(1) 生活情報提供の実施

対応時間	月曜日～日曜日 10:00～17:00（火、土は20:00まで）
対応言語	英語、中国語
情報提供件数	1,698件

(2) 国際理解事業

中区在住または中区内の団体等で活動する外国人を講師に外国人の生活の現状や課題、背景にある文化などについて理解を深める講座を開催。

実施日	テーマ・内容	参加者数
10月1日（土）	第1回「ドイツへの難民流入ーチャレンジとチャンス」	28人
2月3日（土）	第2回「外交官とのカジュアルトーク～日本語で交流しよう～」	21人
3月5日（土）	第3回「中区第二地区：外国人・日本人地域交流会」	40人

(3) 日本語学習支援事業

ア 日本語学習支援相談窓口：毎週火・木曜日（12:00～15:00）、相談件数：102件

イ なか国際交流ラウンジ日本語教室（初期指導）の開催

入門・初級レベルの日本語教室を開催しました。

対象：日本語が不自由な外国人

日時：5月17日（火）～10月6日（木）（全30回）、11月15日（火）～3月16日（木）（全30回）毎週火・木曜日 10:30～12:00

参加者数：延べ1,265人

※上記の内、6月16日は「119通報・AED体験」（協力：横浜市中消防署）、2月7日は「ゴミ分別講習」（協力：中区役所・資源循環局中事務所）。3月2日は「放送ライブラリーでのアナウンサー体験」を実施しました。

ウ 日本語ボランティア講座

日本語教室で活動するボランティアを養成する講座を開催しました。

（ア）ブラッシュアップ講座（テーマ別講座、全5回）

対象：中区内の日本語教室で活動している人

日時：9月4日（日）、11日（日）、11月30日（水）、3月17日（金）、24日（金） 10:00～12:00

参加者数：延べ122人

（イ）入門講座（7回）

対象：中区内の日本語教室で活動を希望する人

日時：1月13日（金）～3月3日（金） 10:00～12:00

参加者数：延べ169人

(4) 外国人中学生学習支援事業

ア 中区外国人中学生学習支援教室

中区内の公立中学校と連携して、外国につながる生徒を対象に、学習支援教室を開催しました。

日時：5月11日～3月10日 毎週水・木・金曜日 16：30～18：00

対象生徒：中区内の横浜市立中学校の生徒

支援教科：初期日本語、数学、英語、国語

生徒数：延べ1,733人

学習サポーター数：延べ1,715人

イ 学習支援ボランティア講座

外国人中学生学習支援教室で活動中のボランティアおよび新規で活動を希望する市民に対し、活動に役立つ講座をみなみラウンジと共同で実施しました。

対象：中区・南区で学習支援活動を希望する市民、南区・外国人中学生学習支援教室既存サポーター

会場：横浜市国際交流協会 会議室

参加者数：延べ74人

日時	テーマ	講師	参加者数
3月4日（土） 14：00～16：00	居場所としての学習支援～外国にルーツをもつ子どもたちの現状と課題～	木村博之（当協会国際交流ラウンジ担当課長）、深瀬美穂・王慶紅（みなみラウンジ学習支援担当）	18人
3月11日（土） 14：00～16：00	外国にをもち子どもたち～地域の学習支援教室では～	大元麻美（わたぼうし教室代表）、王広子（多文化共生スポットワールドキッズ代表）、小園一水（にほんごでスマイル代表）	17人
3月18日（土） 14：00～16：00	外国につながる子どもの日本語学習、教科学習の指導方法について	志村ゆかり（東京経済大学特任講師）	21人
3月25日（土） 14：00～16：30	学習支援教室を体験して～卒業生の声を聴く～	中村暁晶（司会・なか国際交流ラウンジ 学習支援担当チーフコーディネーター）、林志煒（2017年4月より大学生/中国出身）、魏張（大学生/中国出身）、山田隆（学習サポーター）、吉田孝子（学習サポーター）	18人

(5) スクールガイダンス

公立の小中学校に子どもを通わせたい中区の外国人区民に対し、日本の学校のシステム及び学校生活について、中国語、英語、やさしい日本語で説明し、各学校へつなぐサポートを行いました。

日時：4月1日～3月31日 10：00～17：00

対応件数：105件

(6) 学校支援多言語サポーター派遣事業

中区の市立小中学校に多言語サポーターを派遣することにより、日本語が十分でない外国人児童生徒に対し、母語による授業での通訳、保護者への説明会等の通訳を行いました。（本事業は、教育委員会の「学校通訳ボランティア派遣事業」及び「母語による初期適応支援制度」を補完しています。）

サポーター数：81人

派遣回数：75件

(7) 第6回多文化フェスタ

中区内の民族団体、外国人学校、国際機関、国際交流団体等の参加協力のもとに、在住外国人を

主役にした「中区多文化フェスタ」を開催し、多文化共生の拠点としてのラウンジの周知を図りました。

日時：12月11日（日） 11：00～15：30

場所：横浜市技能文化会館

来場者数：700人

参加団体数：40団体

内容：世界の音楽・舞踊、日本語学習者のスピーチ大会、世界の料理・雑貨等の販売、外国人の子どもの発表、外国人と日本人との交流広場、クイズラリー等

(8) 地域連携事業（イベント対応等）

ア 「夏休み・わくわく工場見学 楽しく学ぶヨコハマ^{スリム}3R夢」（なか区民活動センター・夏休み子ども向け企画）への協力

日時：7月26日（火） 12：00～17：00

場所：コアレックス三栄川崎工場

内容：日本の子供達と、外国人児童・生徒が、ともに環境について学び、交流できる機会への協力として、通訳の派遣（中国語、英語）を行いました。

参加者数：50人

イ 「なか区民活動センター祭り」への協力

日時：10月9日（日） 10：00～16：00

場所：なか区民活動センター

内容：祭りの中のプログラムとして、中国茶ワークショップを実施しました。中国茶・中国のお菓子を味わいながら、クイズ等を通してその文化を知ってもらう機会としました。

参加者数：45人

ウ 「凧づくりの会」（主催 中区子供会連絡協議会）への協力

日時：11月20日（日） 9：20～11：50

場所：YC&AC（横浜カントリー&アスレティッククラブ）体育館

内容：日本の子供達と外国人児童が、ふれあいを深める“子ども国際交流”の場づくりの協力を行いました。（説明資料の翻訳、当日説明の通訳派遣など）

参加者数：120人

(9) 多文化共生事業ボランティア制度

中区の多文化共生のまちづくりの一環として、多文化共生事業ボランティア登録を行いました。登録ボランティアは、中区多文化フェスタや地域連携事業等において、通訳、母国文化紹介、イベント補助等の活動に参加しました。

登録分野：外国人中学生の学習支援、日本語学習支援、通訳、翻訳、国際交流イベント等におけるボランティア等

登録者数：114人

(10) 中区多言語広報紙の監修

区役所（区政推進課）発行の中文広報「春夏秋冬」の企画補助及び校正、および英文広報「Naka Ward Town News」の企画補助等を行いました。（年4回）

4 みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ運営事業（横浜市受託事業 決算額：31,888,133 円）

南区より「みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ（みなみラウンジ）」の運営を受託し、外国人への生活情報提供、専門相談、外国につながる子どものための学習支援および学習支援ボランティア講座、日本語ボランティア講座等を実施するとともに、市民活動・生涯学習支援に関しての相談、情報提供、市民活動団体、生涯学習を支援する講座等を実施しました。

〔多文化共生関連事業〕

(1) 多言語での情報提供・生活相談の実施

対応曜日・時間	月曜日～日曜日 9:00～17:00 （第3月曜日は閉館）
対応言語	英語、中国語、タイ語、タガログ語
情報提供・相談件数	2,745件

(2) 多言語による専門相談会の実施

在住外国人を対象に専門家（弁護士、行政書士、多文化共生教育ネットワークかながわ）による相談（通訳付き）を実施しました。

日時：第2木曜日（法律相談）、第3木曜日（在留資格等の相談）、第4木曜日（教育相談）

13:30～15:30

実績：法律相談 16 件、在留資格等の相談 18 件、教育相談 21 件

(3) 外国人の子供の学習支援事業

外国につながる中学生の学習支援のため、市民サポーターによる学習支援事業及びサポーター向け研修会を実施しました。

ア 南区・外国人中学生学習支援教室の開催（全 43 回）

期間：Ⅰ期：4月5日（火）～7月26日（火） 全 16 回

夏期：8月22日（月） ※台風のため学習支援教室及びサポーター研修会は中止

Ⅱ期：8月30日（火）～12月20日（火） 全 17 回

Ⅲ期：2017年1月10日（火）～3月14日（火） 全 10 回

対象生徒：南区内の公立中学校に在籍する外国につながる中学生

支援教科：初期日本語、数学、英語、国語他

参加生徒：延べ 1,256 人（登録生徒数：35 人）

学習サポーター（支援ボランティア）数：34 人

※学習支援活動は原則マンツーマンで実施

イ 南区・外国人中学生学習支援教室サポーター対象研修会（実践編）

対象：南区・外国人中学生学習支援教室サポーター

(ア) 教科指導研修会

日時：5月24日（火） 15:00～16:30

テーマ：「外国につながる生徒に算数・数学をどう教えるか」

講師：関口真理恵（多文化共生教育ネットワークかながわ）

参加者：20 人

(イ) 夏期交流会

日時：8月23日（火） 10:00～15:00

テーマ：「外国につながる若者の声を聴く」

講師：外国につながる大学生 2 人、高校生 1 人

参加者：サポーター18人、在籍生17人、OB高校生5人

(ウ) サポーター情報交換会①

日時：10月4日（火） 15:30～16:30

テーマ：「在籍生徒の情報共有」

参加者：サポーター22人

(エ) 冬期研修会①

日時：12月20日（火） 16:30～17:00

テーマ：「面接試験」に対応する

講師：深瀬美穂（みなみラウンジ学習支援コーディネーター）

参加者：中学生10人、サポーター15人

(オ) 冬期研修会②

日時：1月24日（火） 15:30～17:00

テーマ：「中学校進路指導教諭による面接講座」

講師：松本竹生（横浜市立共進中学進路指導担当）

参加者：サポーター14人

(カ) サポーター情報交換会②

日時：3月21日（火） 16:30～18:00

テーマ：「問題解決のために出来る事・やっていること」

参加者：サポーター17人

(キ) 面談練習会

日時：2017年1月10日、17日、24日、31日、2月7日 いずれも火曜日 17:00～18:00

対象：学習支援教室在籍中学生

(ク) 学習支援ボランティア講座

外国人中学生学習支援教室で活動中のボランティアおよび新規で活動を希望する市民に対し、活動に役立つ講座をなか国際交流ラウンジと共同で実施しました。

※詳細は、「なか国際交流ラウンジ運営事業」の「(4) 外国人中学生学習支援事業」の「イ 学習支援ボランティア講座」を参照

(4) 日本語ボランティア講座の開催

ア 入門編（全3回）

地域の外国につながる子どもを支援するボランティア活動を始めたい市民を対象とした入門講座を開催しました。

日時：3月12日（日）、19日（日）、25日（土） 10:00～12:00

講師：木村博之（当協会国際交流ラウンジ担当課長、3/12）、宮崎幸江（上智大学短期大学部教授、3/19、3/25）

参加者数：延べ62人

場所：みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ研修室

イ 実践編①（全2回）

「多読」という手法を取り入れた日本語の授業の実践をテーマに講座を実施しました。

日時：9月6日（火）、13日（火） いずれも15:30～17:30

講師：栗野眞紀子（NPO多言語多読副理事長）他

対象：南区内で活動中の日本語ボランティアおよび学習支援ボランティア

参加者数：延べ 39 人

会場：みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ研修室

ウ 実践編②（全 8 回）

「ごみ分別講習」のプログラム作りから講習会の実施、振り返りまでを実践する講座を実施しました。

日時	対象ボランティア団体
11 月 17 日（木）12：30～13：30、12 月 22 日（木）10：30～12：00	とも南日本語教室
1 月 14 日（土）15：30～16：30、1 月 21 日（土）13：00～15：00	楽しい日本語の会
2 月 3 日（金）15：30～17：00、2 月 24 日（金）13：00～14：30	YM にほんご
2 月 14 日（火）15：30～16：30、2 月 26 日（日）13：30～15：00	あい♡日本語クラブ

参加者数：延べ 55 人

会場：みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ研修室

協働団体：資源循環局南事務所、南区役所

(5) 外国人支援ボランティアの派遣（市民通訳ボランティアを除く）

みなみラウンジに登録している外国人支援ボランティアを学校等に派遣し、通訳、翻訳、学習支援、母語初期支援等を行いました。

派遣件数：367 件

(6) 保護者連絡サポート事業

区内小中学校の教師と外国籍保護者とのコミュニケーションをサポートするために、各種の翻訳を行いました。

利用校：小学校 5 校（延べ 46 校）、中学校 1 校

言語別翻訳件数 161 件

翻訳言語：中国語、タガログ語、ハングル、ロシア語、タイ語、英語、インドネシア語

翻訳内容：教師と保護者の面談、行事、個別説明が必要な学校行事・制度等のお知らせ

(7) スクールガイダンス

南区に転入予定の外国人の保護者に対し、中国語、英語、日本語で、学校のシステムを説明するスクールガイダンスを実施しました。

件数：107 件

(8) 学校を核にした多文化共生事業

外国籍・外国につながる児童が多く在籍し、特に多文化共生の推進が必要と認められる南区内の小学校に対し、学校が行う多文化共生に資する取組を支援するため、事業のコーディネート及び講師の紹介等を行いました。

ア 南吉田小学校協力事業

(ア) 「特設放課後英語クラブ」

期間：5 月～3 月（水曜日、全 26 回）

参加児童数：44 人

(イ) 多言語による読み聞かせ（英語、ハングル、ロシア語）

日時：7 月 25 日（月）10：00～12：00 ※「夏期国際読書の時間」として実施

イ 中村小学校協力事業

国際理解の時間（中国、フィリピン、アメリカ、ペルー、韓国・朝鮮の文化紹介）への協力

期間：9月～2月（水曜日、全6回）

ウ 日枝小学校協力事業

多言語による読み聞かせ（中国語、タガログ語、ロシア語、ハングル、英語）への協力

期間：6月～3月（火曜日、全30回）

エ 石川小学校協力事業

多言語による読み聞かせ（中国語、タガログ語、スペイン語、ハングル、英語）への協力

期間：7月～2月（木曜日、全11回）

(9) 学校支援多言語サポーター派遣事業

南区内の市立中学校の外国籍及び外国につながる生徒たちが学校生活に円滑に順応できるよう、母語での支援を行うため、多言語サポーターを派遣しました。

派遣先：南区内の5中学校（共進中、平楽中、蒔田中、南中、永田中）

派遣回数：45回

(10) みなみラウンジ祭り「みんなの「わっ！」フェスタ」の開催

市民活動、多文化共生のコンセプトで運営される「みなみラウンジ」の市民への周知及び登録団体、街の先生等関係者との連携、及び発表の場の提供を行いました。

日時：11月5日（土） 11：00～15：00

会場：みなみラウンジ及び浦舟コミュニティハウス

内容：ステージプログラム（日本語スピーチ大会/外国及び日本の文化紹介・演奏/民族舞踊のパフォーマンス等/「街の先生」によるパフォーマンス）、街の先生/登録団体の発表・交流の場、世界のお茶とお菓子の試飲・試食、世界の料理の販売、着物、民族衣装の着付け、インターネット中継、外国人へのごみ分別指導

参加者数：900人

協力：市民活動団体30団体、街の先生20人

(11) 第50回アジア開発銀行年次総会横浜開催関連イベントの開催

ア アジアポピュラーミュージック講座（全2回）

音楽という身近な切り口からアジアの人々の暮らし、文化を学ぶ講座を行いました。

日時	内容	講師	参加者数
1月14日（土） 14：00～16：00	東アジア編（中国、台湾、韓国等の音楽を紹介）	関谷元子（音楽評論家）	23人
1月21日（土） 14：00～16：00	西アジア編（トルコ、エジプト、イラン等の音楽を紹介）	サラーム海上（音楽評論家）	17人

聞き手：指田文夫（大衆文化評論家）

会場：みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ研修室

イ お茶と食で楽しむ中国

中国出身の講師による料理教室とお話を通して中国のお茶と食を学ぶ講座を行いました。

日時：1月28日（土）10：00～13：00

講師：劉恵琳（街の先生）

参加者数：15人

会場：中村地区センター料理室

【市民活動、生涯学習関連事業】

(1) 市民活動・生涯学習支援

市民活動・生涯学習支援についての相談、情報提供を行いました。

相談・情報提供件数：2,069 件（個人 1,405 件、団体 664 件）

(2) まるごとみなみ施設交流会（全 7 回）

テーマ：南区内各施設の職員・スタッフを対象に各施設との意見交換・情報共有の機会を設定し、各施設をまわるスタンプラリーを実施し施設間の連携を図りました。

日時：5 月 12 日（木）、7 月 14 日（木）、9 月 8 日（木）、10 月 13 日（木）、12 月 8 日（木）
2 月 9 日（木）、3 月 9 日（木）

スタンプラリー実施施設数：19 施設

スタンプラリー参加者数：218 人

(3) 市民活動スキルアップ講座「わかる Windows10!」（全 2 回）

日時：7 月 25 日（月）、26 日（火） いずれも 13：30～15：30

講師：市民活動団体「PC サポートサザン」

参加者：地域活動者 14 人

(4) 地域課題講座（全 3 回）

「子どもの貧困」の問題が深刻化する中、南区の子どもの現状を知り、どのように市民活動につなげるかを考える講座を開催しました。

ア 「国際化が進む南区～子どもたちの現状と課題～」

日時：2 月 23 日（木） 18:00～20：00

講師：藤本哲夫（横浜市立南吉田小学校 校長）、生末慶子（南区役所南福祉保健センター保健師）、板橋美智子（南区寿東部地区 主任児童委員）

参加者数：39 人

イ 「平塚多文化団地『よこうち子ども食堂』の現場から」

日時：3 月 2 日（木） 18:00～20：00

講師：大谷千晴（平塚市立旭陵中学校教諭／横内団地プロジェクトボランティア）、佐藤貴子（よこうち子ども食堂）

参加者数：21 人

ウ 「地域でこども食堂を始めてみませんか！」

日時：3 月 9 日（木） 18:00～20：00

講師：米田佐知子（子どもの未来サポートオフィス代表、横浜こども食堂ネットワーク）

事例発表：伊東政浩（横浜てらこやこども食堂代表、常照寺〔南区〕僧侶）、大元麻美（わたぼうし教室代表〔南区〕）、伊藤富美恵（山芋の会代表〔南区〕）

参加者数：22 人

(5) 「街の先生」事業

「街の先生」の周知および新しく登録した「街の先生」たちに活動の場を提供することを目的として、街の先生たちによる講座の開催およびステージパフォーマンスを実施しました。

ア 「街の先生一日体験講座」

(ア) 講座（8 講座）：俳句、書道、フラメンコ、ヨガ、コグニサイズ、アロママッサージ、ポーセラーツ、ハングル

(イ) ステージ（3 団体）：クラリネット演奏・バトントワリング・紙芝居

イ 28 年度「南区街の先生」

登録者数：144 人

派遣実績：52 件

ウ 街の先生研修講座

日時：3 月 15 日（水） 14：00～16：00

テーマ：「街の先生」とは

講師：福島伸枝（横浜市社会教育コーナー事務長）

参加人数：15 人

会場：みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ研修室

【広報関連事業】

(1) ホームページの作成

日本語、中国語、英語、タイ語、タガログ語で、みなみラウンジが行う相談、情報提供、講座等について広報を行いました。

(2) ラウンジ広報紙「アクセスみなみ」の発行（年 4 回）

発行：6 月、9 月、12 月、3 月

配布箇所：160 か所（区役所、学校、ラウンジ、市民活動支援センター、図書館、地区センター、ケアプラザ、その他の市民利用施設等）

内容：ラウンジ事業紹介、告知、登録団体、街の先生の紹介等

部数：1,000 部

(3) 多言語情報紙の発行（年 4 回）

南区に住む外国籍市民向けに中国語版および英語版情報紙『南の風』を発行しました。

発行：6 月、9 月、12 月、3 月

言語：中国語、英語および日本語（WEB 掲載）

配布：『アクセスみなみ』とともに南区および周辺地域の施設等に配布

部数：中国語 600 部、英語 500 部

5 鶴見国際交流ラウンジ運営事業（横浜市受託事業 決算額：23,722,601 円 サポーター寄付金 97,346 円を含む）

鶴見区より「鶴見国際交流ラウンジ」の運営を受託し、外国人に対する相談や生活情報提供を行うとともに、多文化共生社会の実現に向けた各種の事業を行いました。

(1) 多言語での情報提供・相談の実施

開設時間	月～土 9 時～21 時 日・祝日は、9 時～17 時
対応言語	中国語、ポルトガル語、スペイン語、英語、タガログ語、ハングル、日本語
情報提供・相談件数	3、357 件

(2) 日本語学習支援

ア 日本語ボランティア入門講座

対象：鶴見区内の日本語ボランティア活動を行う意思のある人

日時：9 月 8 日（木）～12 月 1 日（木） 毎週木曜日 18：30～20：30（全 11 回）

参加者数：延べ 209 人

イ 日本語ボランティアブラッシュアップ

対象：現在鶴見区内で日本語ボランティアとして活動中の人

日時：7月8日（金）～1月21日（土） 全5回

参加者数：延べ150人

ウ 日本語部会の開催

区内日本語ボランティアグループ（5団体）の有志による日本語部会を開催しました（7回）

参加者数：延べ67人

※その他、国際交流ラウンジを会場に、5団体が火曜日（午前・夜間）、水曜日（夜間）、木曜日（午前）、金曜日（夜間）等に、日本語教室を開催しました。

(3) 外国人親子カンガルーサロン

テーマにそって、日本の子育てに必要な情報や日本語を勉強しました。

日時：4月～12月 月2回（月曜日） いずれも10：00～12：00（全12回）

対象：外国人親子17組34人（延べ128組256人）

テーマ：入園・入学、予防接種、病気・病院、お弁当づくり、防災など

(4) 外国につながる子どもの学習支援

区内の小中学校と連携して、ラウンジを会場に、外国につながる児童・生徒を対象に学習支援教室を開催しました。

参加人数：1,849人（小中学生延べ1,072人、ボランティア延べ777人）

支援教科：初期日本語、算数、英語、国語など

教室	実施日・期間
小中学生クラス	4月2日～3月18日、毎月第1・3土曜日（全22回）
中学3年生（高校進学）クラス	12月～3月、第2・4日曜日（全8回）
夏休み宿題教室	8月22日（月）～27日（土）（5日間）

(5) 交流会

ア 3館合同まつり「夏休みオープンデーサルビアわんぱく☆ランド」

鶴見国際交流ラウンジ・鶴見中央コミュニティハウス・サルビアホールの協働イベント

日時：7月16日（土） 10：00～17：00

内容：遊び広場（けん玉）、外国の屋台、世界のお茶とお菓子（中国、ベトナム、ケニア、メキシコ）、外国人による日本語スピーチ、外国人子ども向け学習支援教室の見学、ラウンジ利用団体によるパネル展示、ピニャータ（南米で主に誕生日などに割るお菓子入りのくす玉）割りなど

参加者数：1,500人

イ その他の交流会イベント（年5回）

実施日	テーマ・内容	参加者数
5月15日（日）	横溝屋敷訪問	21人
9月17日（土）	外国につながる子どもたちのための写真展	16人
10月2日（日）	外国人のための防災ワークショップ	22人
1月15日（日）	総持寺訪問と座禅体験	12人
3月12日（日）	ダンス！ダンス！つまみ！！	80人

(6) ホームページによる情報提供

国際交流ラウンジの事業内容をPRするため、7言語（英語、中国語、ポルトガル語、スペイン語、ハンガール、タガログ語、日本語）でホームページにより情報提供を行いました。

(7) ラウンジ情報紙「手をつなごう！つまみ」の発行

発行：4月、7月、10月、1月（年4回）

言語：英語、中国語、ポルトガル語、スペイン語、ハングル、タガログ語、日本語（7言語）

配布：区役所、学校、駅、エスニックレストランなど

部数：3,000部

(8) 「おしゃべり会」の実施

外国人と日本人との身近な場面での交流を目的として、日本の文化などのさまざまなトピックについて日本語でお話をする「おしゃべり会」を年6回実施しました。

日時：5月11日（水）～3月1日（水）の間、隔月計6回

内容：防災、七夕、教育事情、リサイクル、カラオケ、ひな祭り

(9) 外国人無料相談会

通訳を配置し、高校進学および小学校入学に関して専門家による相談会を実施しました。

高校進学個別相談：10月30日（日） 5件

小学校入学個別相談：12月4日（日） 6件

相談件数：11件

(10) 暮らしのガイダンス

外国人に対して、日本の制度・サービスについて理解していただくため、ガイダンスを実施しました。

実施日	テーマ・内容	参加者数
7月11日（月）	履歴書の書き方、面接の受け方	9人
10月30日（日）	高校進学ガイダンス	11人
12月4日（日）	小学校入学ガイダンス	6人

(11) 団体への研修室の貸し出し

登録団体に研修室の貸し出しを行い、研修室を活用した日本語教室等が開催されました。

登録団体数：34団体

ラウンジ利用人数：11,458人

6 多言語情報発信事業（一部横浜市受託事業 決算額：13,548,809円）

外国人が母語による生活関連情報を定期的に得ることができる環境づくりを、多様な手法により推進しました。また、外国人が理解しやすい情報作成の方法を日本人支援者や多言語情報作成者へ周知する活動を行いました。

(1) 多言語による生活関連情報の発信

多言語による情報発信を行うため、『よこはま Yokohama』（英語、中国語簡体字、中国語繁体字、スペイン語、ハングル、ポルトガル語、インドネシア語、ベトナム語、やさしいにほんご）をWEB版で発信しました。

更新頻度：月1回（※ベトナム語のみ隔月）

情報量：A4判、3ページ程度

内容：行政関連情報（医療、保健、教育、福祉関連情報）、日本語教室情報、イベント案内、市内外国語相談窓口案内等

(2) 外国人のための生活情報サイト「しるべ Information site for living」の開設

外国人のための生活情報のプラットフォームサイトを作成・開設し、各種情報を発信しました。

開設日：1月27日（金）

対応機器：パソコン、タブレット端末、スマートフォン

言語：英語、中国語、ハングル、スペイン語、ポルトガル語

内容：妊娠、育児、教育、仕事に関する相談場所や多言語サイト、必要書類へのリンクなど

協働団体：横浜デジタルアーツ専門学校

(3) 行政情報の翻訳（受注件数計 28 件）

主な翻訳（ ）内は依頼元	翻訳言語
平成 28 年度中区多言語ホームページ （中区区政推進課）	英語、中国語簡体字、ハングル
幼稚園、保育所等利用案内 （こども青少年局子育て支援部保育・教育運営課）	英語、中国語簡体字、ハングル、スペイン語、ポルトガル語、ベトナム語、タガログ語
横浜市弁護士相談のご案内 （市民局広聴相談課市民相談室）	英語
タウンセンター周辺地区案内サイン （都筑区区政推進課）	英語、中国語簡体字、ハングル
年末年始のごみと資源物の収集日程チラシ （資源循環局家庭系対策部業務課）	英語、中国語簡体字、ハングル、ポルトガル語、スペイン語
ごみと資源物の分け方・出し方 （緑区役所地域振興課）	ハングル
ごみと資源物の分け方・出し方リーフレット （資源循環局業務課）	英語、中国語簡体字、ハングル、スペイン語、ポルトガル語、フランス語、タガログ語、ベトナム語、タイ語
児童相談所案内リーフレット （こども青少年局中央児童相談所）	英語、中国語簡体字、中国語繁体字、ハングル、スペイン語、ポルトガル語
ごみ分別の掲示物 （資源循環局業務課）	英語、中国語簡体字、ハングル
中なか いいネ！まちの活動 案内チラシ （中区福祉保健課）	英語、中国語簡体字
特定検診案内チラシ （南区保険年金課）	英語、中国語簡体字、ハングル、スペイン語、ポルトガル語
横浜市立図書館の使い方 案内パンフ （教育委員会事務局 中央図書館 企画運営課）	英語、中国語簡体字、中国語繁体字、ハングル、スペイン語、ポルトガル語、ベトナム語
外国人アンケート調査への協力依頼 （横浜市芸術文化振興財団）	英語、中国語簡体字、中国語繁体字、ハングル
よこはま動物園ズーラシア案内掲示 （横浜市緑の協会）	中国語簡体字、ハングル
東京消防庁版コミュニケーション支援ボード （明治安田こころの健康財団）	英語、中国語簡体字、ハングル、スペイン語、ポルトガル語
店用コミュニケーションボード翻訳料 （市社会福祉協議会 障害者支援センター）	中国語簡体字、ハングル

(4) やさしい日本語の普及・啓発

ア 横浜市「やさしい日本語」への協力

職員向け研修会への外国人協力者（5 人）派遣（全 1 回）

（ア） 行政用語の「やさしい日本語」語釈検討会外国人（3 人）派遣とオブザーバー参加（全 7 回）

（イ） 行政職員向け e ラーニング作成におけるアドバイス協力

イ 「やさしい日本語」フォローアップ研修会開催（全 1 回）

開催日：8 月 5 日（金）

参加者：24 人

ウ やさしい日本語活用を目的としたバッチの作成と配布

作成数：510 個

配布先：YOKE が開催した「やさしい日本語」研修会参加者、市民支援者、横浜市行政職員、横浜市「やさしい日本語」事業関係者、各地域の多文化共生支援

(5) 多言語情報発信作成支援

ア 「外国人に伝える広げる多言語情報の作り方～原稿づくりから届けるまでのヒント集～」の配布

配布部数：約 1,500 部 一般配布

配布先：市内公立小中学校、多文化共生推進団体、行政、大学、研究者、マスコミ、翻訳会社、印刷会社、翻訳者、日本語教室、図書館、子育て支援団体、グラフィックデザイナー、法律事務所、病院等

イ 多言語作成情報交換会

言語	開催日	参加者
英語編	6 月 1 日（水）	13 人
中国語編	10 月 12 日（水）	17 人

ウ 標準訳語集改定プロジェクト

標準訳語集英語版の改定の検討会を開催しました。

開催日：6 月 29 日（水）、12 月 1 日（木）、2 月 3 日（金）（全 3 回）

協力者：10 人（市内国際交流ラウンジ有志、YOKE 翻訳サポーター）

7 多言語サポーター派遣事業（一部横浜市受託事業 決算額：24,068,009 円）

区役所、小中学校、福祉施設等の公共機関に通訳ボランティアを派遣し、日本語の困難な在住外国人に基本的な行政サービスを提供するとともに、公共機関の窓口業務の円滑化を図りました。

また、専門的分野に対応できる通訳ボランティア（専門通訳ボランティア）を育成し、関連する機関への派遣を実施しました。

(1) 派遣実績数

派遣件数	2,371 件
通訳ボランティア登録状況	39 言語 942 人
専門通訳ボランティア登録状況	17 言語 94 人

(2) 派遣内訳

種別	件数	備考
行政通訳（一般）	312 件	
学校通訳 *受託事業	1,222 件	
南区定期派遣（広報相談係） *受託事業	339 件	中国語/週 5 回、英語/週 2 回 （受託事業）
南区定期派遣（こども家庭支援課） *受託事業	72 件	中国語・タガログ語/英語/月 6 回（受託）
鶴見区定期派遣（戸籍課） *受託事業	52 件	中国語/週 1 回
行政通訳（専門）	358 件	
市民相談室 *受託事業	16 件	

(3) 連絡会等

種別	回数
ラウンジ/コーナー分科会	6回
マッチング担当連絡会	6回
スタッフ研修会	3回

(4) 通訳ボランティア研修会の開催：3回 参加者 87 人（オブザーバー含む）

8 在住外国人の災害時対応事業（決算額：2,349,929円）

震災時における在住外国人への情報提供など、外国人支援について横浜市と締結した「外国人震災時情報センター設置・運営に関する協定」に基づき、関係機関との協議や、地震災害に備えた訓練を行い、体制の充実に努めました。

また、日本語教室等を活用した安全講習、横浜市総合防災訓練へのブース出展等、外国人のみならず市民に対する意識啓発を図りました。

(1) 横浜市外国人震災時情報センター運営体制の整備

- ア YOKE事業継続計画検討メンバーとして、BCP初動体制整備
- イ 横浜市外国人震災時情報センター設置運営訓練：1回
- ウ 震災時語学ボランティア説明会：3回
- エ 震災時語学ボランティア研修会：1回
- オ 震災時語学ボランティア活動の一環として横浜市総合防災訓練に通訳派遣：1回

(2) 他団体との連携

- ア 関東地域国際化協会連絡協議会 災害時連携について考える作業部会：1回
- イ 神奈川県内災害多言語支援センター連絡会への出席：1回
- ウ 横浜市災害ボランティアネットワーク会議総会への出席：1回
- エ 外部研修会における報告者・講師・パネリスト等：4回

(3) 災害に関する意識啓発その他

- ア 災害に備えるための資料・リンク集（ホームページ）更新
- イ 災害事業紹介チラシ作成・配布
- ウ YOKE日本語教室での防災関連の活動（横浜市民防災センター見学等）
- エ 外国人住民を含む市民への啓発活動として横浜市総合防災訓練への通訳派遣、ブース出展（8月）

Ⅱ 人材育成・市民活動の支援

人材の育成、市民活動の支援など、横浜市民の国際理解の促進、国際交流・協力活動の推進に取り組みました。

1 国際協力・交流プラットフォーム事業（決算額：7,436,593円 サポーター寄付金 13,000円を含む）

NGO/NPO、国際機関、行政、大学、企業など横浜及び周辺地域の多様な団体が連携・協力するネットワーク「よこはま国際協力・国際交流プラットフォーム（よこはまCプラット；C-plat）」の仕組みを活かして、「よこはま国際フェスタ」「よこはま国際フォーラム」などの事業を展開しました。

運営委員会 構成団体：（特活）横浜 NGO 連絡会、公益財団法人横浜市国際交流協会（YOKE）、JICA 横浜、横浜市国際局、（特活）教育支援協会南関東

(1) 参加希望団体向け 事前説明会

日時： 5月10日（土） 13：00～16：00

- 場所：JICA横浜
内容：会場移転の説明等
- (2) 参加決定団体向け説明会
日時：9月10日（土） 13：00～16：00
場所：JICA横浜
内容：食販ブース運営に関する説明、食品衛生管理方法、フェスタ説明・質疑応答、フェスタ ブース発表
- (3) 「国際系ボラ活@みなとみらい」
日時：9月10日（土） 16：00～18：15
場所：JICA横浜
内容：国際分野でボランティアを募集する団体と、ボランティア活動を希望する一般市民との、活動紹介と面談（質疑応答）交流
- (4) 「よこはま国際フェスタ2016」の開催
日時：10月8日（土）、9日（日）、10日（月・祝） 10:30～16:00
会場：みなとみらい地区 グランモール公園（美術の広場）
来場者数：約54,000人
参加団体及びボランティア数：100団体 99ブース、ボランティア延べ164人
メインテーマ：「ともに生きる横浜 とともに創る世界」
内容：「ぷらっとひろば」でのライブや音楽ワークショップ等、「アフリカプログラム」の実施、各団体活動展示、物品販売、世界のフードゾーン、ワークショップ、多文化共生プログラム（民族音楽・舞踊ステージ「転写台おんがくひろば」、取り組みの紹介展示や体験、NGO相談、国際協力よろず相談等）、エコへの取り組み（ゴミの分別回収、リユース食器導入、リユース洗浄・間伐材割り箸の使用）、NGO・NPO 関連企画（情報提供・相談、体験ボランティアの実施等）、横浜だがしや楽校ゾーン（子どもボランティア体験、子どもワークショップ、理科実験等各種企画、横浜市の放課後拠点等に通う子どもたちによる企画・運営の「おみせ」、はまっ子ふれあいスクール）、インターネット中継「e-voスタジオ」等
- (5) 「よこはま国際フェスタ2016」における YOKEブースの出席
日時：10月8日（土）、9日（日）、10日（月・祝） いずれも10:30～16:00
会場：みなとみらい地区 グランモール公園（美術の広場）
内容：多言語情報の発信をテーマとした「展示とクイズ」、横浜の姉妹都市のある国のフェイスペインティング国旗シールが貰える「魚釣りゲーム」、「日本語教室の外国人学習者とのコミュニケーション体験コーナー」
来場者数：クイズ 437 人、魚釣り 216 人
- (6) 「よこはま国際フォーラム 2017」（全 47 講座）開催
日時：2月4日（土）11：00～17：10、2月5日（日）11：00～19：20
会場：JICA 横浜
講座総数：47 講座 実施団体数：41 団体
来場者数：延べ 867 人
講座参加者数：延べ 1,354 人
ボランティア数：延べ 89 人

内容：国際協力・国際交流・多文化共生・TICAD・震災復興支援等に関わる市民向けセミナー・ワークショップ、ボランティアやNGOに関する相談コーナーでの情報提供、ブルーライトセッション（参加団体・運営ボランティア・運営委員団体の情報交換・交流会）

(7) 「よこはま国際フォーラム2017」における YOKE講座の実施

テーマ：「外国につながる子どもたちの自立に向けた学習支援～進学・就労までを見据えて～」

日時：2月4日（土） 13:10～15:00

会場：JICA 横浜 会議室「かもめ」

講座参加者数：78 人

出演者：「NPO 法人多文化共生教育ネットワークかながわ ME-net」事務局長、磯子区の学習支援教室「多文化共生スポットワールドキッズ」代表、「なか国際交流ラウンジ学習支援」担当、同教室卒業生で大学院に進学する当事者

内容：YOKEが中・南・鶴見の3区にある国際交流ラウンジで実施する「外国につながる子どもたちの自立に向けた学習支援教室」の現状や取組の紹介、討論

(8) 「JICA 横浜 ギャラリー特別展」

テーマ：よこはま国際フォーラム 2017「ともに生きる横浜 とともに創る世界」展

日時：1月14日（土）～3月6日（月） 10:00～18:00

場所：JICA 横浜 1F ギャラリー および 2F JICA プラザ横浜

参加団体数：41 団体 47 講座分

内容：フォーラム参加団体の活動及びよこはまCプラット運営団体の活動紹介展示等

(9) 「よこはま国際協力・国際交流プラットフォーム」インターネット情報発信（通年）

内容：WEB サイトやフェイスブック等で、参加団体募集広報、参加団体・後援・協賛団体の紹介、市内および周辺地域の国際協力・国際交流イベント情報紹介等

2 国際理解事業（決算額：5,930,295 円）

国際理解の促進の一環として、さまざまな文化や国のこと、そこで暮らす人々のことなどに触れながら、コミュニケーション力を身につけることを目的に、講師自らのさまざまな経験などを取り入れた外国語講座（英語、スペイン語）を実施しました。

(1) 通年コース（18 講座 300 回）

期間：前期 4～9 月（9 講座 150 回）、後期 10～3 月（9 講座 150 回）

年間参加者数：241 人（前期 122 人、後期 119 人）

コース：英会話週 1 回コース（初級 3 講座、準中級 3 講座）、英会話月 1 回コース（中級[ディスカッション]1 講座）、スペイン語週 1 回コース（初級 1 講座、準中級 1 講座）

(2) 授業見学&体験キャンペーン（計 9 講座：6 週間）

参加希望者の授業レベル事前確認ニーズに対応したキャンペーン

実施時期：8 月～9 月、2 月

コース：体験 90 分、見学 90 分、見学 30 分

(3) 外国人ゲストスピーカー受入れ交流

第 1 回：6 月 29 日（水） 第 2 回：11 月 16 日（水）

3 海外介護人材支援事業（横浜市受託事業）（決算額：1,487,481 円）

経済連携協定（EPA）に基づき、インドネシア・フィリピン・ベトナム 3 か国から来日した介護福祉人材（介護福祉士候補者・合格者）が、横浜市内の高齢者施設において、円滑に研修・就労できるよう、介護福祉士国家試験に合格し、横浜に定住してもらうための定住支援を含めた「国別研修会」と交流機会を設け、支援しました。

(1) 横浜市 EPA 介護福祉士候補者 国別研修会

日時	研修者国籍	講師	研修テーマ・内容
7 月 1 日(金) 10:00 ～ 12:00、 15:00～17:00	フィリピン	YOKE 日本語学習コーディネーター、国家試験合格者（みなみの苑）、フィリピン人定住者（アジアン J）	「EPA 介護福祉士国家試験合格に向けた支援」（EPA 合格者の体験講話、日本語学習についての講話） 「定住に向けた支援」（定住者による日本・横浜での生活体験、文化継承などについての講話、YOKE の外国人支援事業紹介（YOKE）、横浜の外国につながる児童生徒についての講話）
11 月 25 日(金) 10:00 ～ 12:00、 15:00～17:00	フィリピン		
7 月 8 日(金) 10:00 ～ 12:00、 15:00～17:00	インドネシア	YOKE 日本語学習コーディネーター、国家試験合格者（ハートフルガーデン川和）、インドネシア人定住者（インドネシア人家族の会）	
7 月 15 日(金) 10:00 ～ 12:00、 15:00～17:00	ベトナム		
11 月 11 日(金) 10:00 ～ 12:00、 15:00～17:00	ベトナム	YOKE 日本語学習コーディネーター、留学生（横浜市国際学生会館）、ボランティア（みなみラウンジ）	

研修参加者数：41 人（フィリピン 15 人、インドネシア 2 人、ベトナム 24 人）

※全日通して受講する研修者には、みなとみらい施設案内も実施（13:00～14:30）

(2) 横浜市 EPA3 カ国交流会

日時：2 月 24 日（金） 15:00～17:00

会場：YOKE 共用会議室

内容：日本文化の体験講習（風呂敷講習会）、ティータイム交流

参加者数：47 人（研修生 24 人含む）

4 国際交流情報提供・相談事業（決算額：10,267,937 円）

市民の国際交流・協力活動を支援するために国際交流活動に関する様々な情報を提供し、協会事業の広報を行うとともに、活動趣旨への寄付者を募りました。

また、各種国際交流情報および団体の情報をホームページ等で公開し、団体の広報支援を行った他、よろず相談窓口の運営を通じて、さまざまな団体・機関を対象に多様な相談に対応しました。

(1) 「ヨークピア」の発行

月刊：A4 判 4 ページ 発行部数：3,500～4,000 部

内容：市内の国際交流イベント情報、YOKE 事業案内及び報告、市内公共施設、約 400 箇所に配布

(2) YOKE ホームページの運営

訪問者数（4 月～3 月）：総計 73,654 人（6,137/月平均）

ページビュー数（4月～3月）：総計 319,706 件（26,642/月平均）

日本語版内容：国際交流イベント情報、市内国際交流・支援団体紹介ページ、日本語教室データベース、お知らせ、市民通訳ボランティア案内、各区国際交流ラウンジ、多言語標準訳語集、防災関連資料、YOKE 報告書、YOKE 概要

英語・中国語・ハングル・スペイン語・ポルトガル語版内容：イベント・生活情報、行政情報、各区国際交流ラウンジ、YOKE 概要など

(3) YOKE Facebook ページの運営

ページへの「いいね！」の数：2,005 件（3月末現在）

投稿内容：YOKE が開催する講座やイベントの案内・報告、YOKE 事務所・YOKE が運営するラウンジの周辺情報、多文化共生に関する情報、外国人の生活に役立つ情報

(4) 市内国際交流・支援団体紹介と広報支援

市内国際交流・協力団体活動状況調査の実施および調査結果をホームページで紹介した他、登録団体への情報提供及び情報収集ならびに団体の広報を支援しました。

ホームページ掲載団体数：105 団体（3月末現在）

(5) ボランティア・グループ情報発信支援

国際交流情報を交換する「横浜国際交流メーリングリスト」の運営

登録メンバー：1,406 人（3月末現在）

(6) 寄付者の募集実績

ヨーク・サポーター登録更新件数

分野	件数 (件)	金額（円）	用途
外国人子ども 教育支援	9	96,129	平成28年3月繰越分351,635円とあわせて、なかラウンジ・鶴見ラウンジの学習支援事業教材費、消耗品に充当。残額は平成29年度以降において同事業に充当予定。（次年度以降への繰越額35,107円）
留学生支援	2	30,000	横浜市国際学生会館運営事業に充当
国際協力支援	2	13,000	国際協力・交流プラットフォーム事業に充当
その他	1	330,000	平成29年度以降、子ども若者支援事業費に充当予定。
計	14	469,129	

(7) よろず相談窓口の運営

行政機関、教育機関、民間企業からの多様な相談に対して「よろず相談窓口」で対応した。

相談件数：3 件

相談内容：小学校の英語活動へ外国人協力者の紹介、市内大学のグローバルビジネス・コミュニケーションクラスの課外活動に協力、人材派遣企業から研修協力の相談対応

Ⅲ 国際協力の推進

地球的規模の課題に取り組む国際機関等の支援、海外からの留学生の支援などを通して、国際協力活動等を推進しました。

1 国際協力センター運営事業（一部横浜市受託事業 決算額：219,839,999 円）

横浜市が国際協力のため整備した「横浜国際協力センター」の管理運営を行いました。また、大学と連携し、次世代を担う青少年を対象に国際機関で実務体験研修を実施するとともに、国際機関と連携して食糧、貧困、環境等地球的規模の課題について講座等を開催し、市民の国際協力活動への理解を広げました。

(1) 国際機関支援

ア 国際協力センターの管理運営

(ア) 入居機関

機関名	占有面積
国際熱帯木材機関（ITTO）	910.93 m ²
国際連合世界食糧計画（WFP）日本事務所	200.00 m ²
国際連合食糧農業機関（FAO）駐日連絡事務所	200.00 m ²
アメリカ・カナダ大学連合日本研究センター（IUC）	729.05 m ²
シティネット横浜プロジェクトオフィス（CITYNET）	113.23 m ²
東京ドイツ文化センター横浜校	296.20 m ²

(イ) 施設営繕の推進強化

インフラ系電気設備、安全防災関係設備を中心に施設営繕を推進し、影響度の高い故障事故発生リスクを低減した。

(ウ) 国際協力センター防災訓練の実施

日時	内容
6月24日（金）、9月12日（火）	IUC防災訓練
9月13日（火）	パシフィコ横浜 共同防火防災管理協議会定期訓練(机上)
11月4日（木）	「気象庁緊急地震速報訓練」
1月12日（木）	パシフィコ横浜と協力センター連携自衛消防隊防災訓練

イ 国際機関の活動支援

(ア) 「国際機関連絡会」：5月、7月、9月、11月、1月、3月の第1水曜日開催 参加者数：延べ120人

(イ) 国際機関活動支援

機関名	支援内容
FAO駐日連絡事務所	事務所内床カーペット更新計画支援
IUC（アメリカ・カナダ大学連合日本研究センター）	新入学生防災訓練実施への協力
WFP日本事務所	WFPウォーク・ザ・ワールドへの後援
ITTO（国際熱帯木材機関）	横浜開催ITTO理事会支援
東京ドイツ文化センター横浜校	受講生募集・受講生向け案内表示の改善支援

(ウ) 各種催事等への国際機関の参加支援

各種行事に参加協力し、国際機関の講演・パネル展示、PR 活動を行いました。

(2) 地球市民プログラム

ア 「たずねよう！横浜国際協力センター」の実施

内容：「多文化共生」、「食料問題」、「地球環境・都市問題」の3つの分野に分け、国際機関の活動紹介ビデオを鑑賞した他、事務所見学、学習冊子を用いた説明や質疑応答を行いました。
参加者数：990人（横浜市立小学校等の児童および教員）

日時	参加学校	参加児童・教職員数
9月8日(木) 13:30~14:15	市立常盤台小学校(5年生)	120人
9月9日(金) 10:30~11:15	市立小雀小学校(5年生)	68人
9月9日(金) 13:30~14:15	市立竹山小学校(5年生)	37人
9月20日(火) 11:00~13:00	市立青木小学校(3年生) 横浜朝鮮初級学校(3年生)	131人
10月4日(火) 10:30~11:15	市立立野小学校(5年生)	113人
10月5日(水) 13:30~14:15	市立瀬谷さくら小学校(5年生)	66人
10月6日(木) 13:30~14:15	市立中山小学校(5年生)	72人
10月7日(金) 10:30~11:15	市立池上小学校(5年生)	74人
10月19日(水) 10:30~11:15	市立浦島小学校(5年生)	76人
10月19日(水) 13:30~14:15	市立西が岡小学校(5年生)	94人
12月13日(火) 9:00~10:00	市立丸山台小学校(6年生)	70人
12月13日(火) 13:30~14:45	市立市沢小学校(6年生)	69人

※上記参加校の内、9校は「心の教育ふれあいコンサート」(横浜市教育委員会主催、会場：みなとみらいホール)の開催日程に合わせて実施しました。

協力：横浜デジタルアーツ専門学校、「グローバル人材育成研究会」専門アドバイザー、市教育委員会、市国際局、国連WFP、認定NPO法人 国連WFP協会、FAO駐日連絡事務所、ITTO、シティネット横浜プロジェクトオフィス、IUC、東京ドイツ文化センター横浜校

イ 「夏休み！地球市民講座」の実施

対象：高校生以上、大学生等、30歳以下の青年層及び教員

訪問先及び協力機関：国連食糧農業機関(FAO)駐日連絡事務所、国連世界食糧計画(WFP)日本事務所、シティネット横浜プロジェクトオフィス、国際熱帯木材機関(ITTO)、計4機関

実施日	テーマ・内容	参加者数
8月25日(木) 10:00~15:00	テーマ：食料デー「食料問題について考える」 講座/講師：「世界の飢餓と国連WFPの食糧支援活動」/桜井裕介(認定NPO法人国連WFP協会広報室)、ワークショップ「栄養から考える飢餓」、「食料問題とFAOの活動について」/渡邊和真(FAO(国連食糧農業機関)駐日連絡事務所副所長)	延べ118人 (OVER100ボランティア及びインターン学生40人を含む)
8月26日(金) 10:00~15:00	テーマ：環境デー「地球環境と都市問題について考える」 講座/講師：「熱帯林とITTOの活動について」/ラモン カリーヨ(ITTO(国際熱帯木材機関)広報担当)、 「アジア太平洋地域の都市問題とシティネットの活動について」/シティネット横浜プロジェクトオフィス及びCITYNET Youth Japan	

その他協力：「OVER100」、国連WFP協会、横浜市国際局、横浜市教育委員会

ウ 地球市民講座「訪ねよう！国際機関～持続可能な社会に向けた国際機関の取り組み～」の実施

対象：高校生以上、大学生等、30歳以下の青年層及び教職員

協力機関：アメリカ・カナダ大学連合日本研究センター(IUC)

日時：12月11日(金) 17:00~19:00

テーマ・内容：アメリカ・カナダ大学連合日本研究センターの学生たちと語ろう！

講師：青木惣一（IUC副所長）

パネリスト：IUC学生9人

参加者数：44人（「OVER100」ボランティア学生8人含む）

エ 第2回「国際機関キャリア・ガイダンス」の実施

将来、国際機関で働きたい人のために、国際機関で働くための条件やその準備等の情報提供と講師との質疑応答のセミナー

日時：9月10日（土）14:00～16:00

対象：高校生以上、大学生等、30歳以下の青年層及び教職員75人

講師：戸崎智支（国連人口基金人事分析官）、萩野敦年（外務省国際機関人事センター課長補佐）

オ スーパーグローバル・ハイスクールを含む市内の小・中高等学校とYOKE・国際機関との連携・強化

実施日時：11月18日（金） 13:00～15:00

会場：神奈川学園高等学校

講師：YOKE職員

内容：YOKE職員による講義（13:00～14:00）、みなみ市民活動多文化共生ラウンジおよび鶴見国際交流ラウンジ見学（14:30～15:00）

※講義後、2グループに分かれ、各ラウンジに移動し見学をしました。

参加者数：50人

カ 国際機関実務体験プログラム

（ア） 実務体験研修

実施時期：8月～9月（夏期）、2月～3月（春期）、年2回（各回100時間）

対象：YOKEが協定を締結している市内5大学（國學院大、フェリス女学院大学、明治学院大学、横浜市立大学、横浜国立大学）に在学中の大学生・大学院生で、国際機関が取り組むテーマに関連した国際協力、人材育成、多文化共生のまちづくり等の活動に関心ある人。募集選考は、各大学で実施。

参加者数：16人（5大学：夏期8人、春期8人）

受入機関：アメリカ・カナダ大学連合日本研究センター（IUC）、国際熱帯木材機関（ITTO）、国連食糧農業機関（FAO）駐日連絡事務所、シティネット横浜プロジェクトオフィス、JICA横浜、YOKE、計：6機関

大学オリエンテーションへのYOKE講師派遣：横浜国立大学教育人間科学部「学外活動委員会」参加者5名

（イ） 「OVER100」（国際機関実務体験プログラムOBOG会）の活動への支援

a 月例会12回（クリスマス会、年次総会を含む参加者101人）の運営協力

b 「夏休み！地球市民講座」、「たずねよう！横浜国際協力センター」、「地球市民講座～アメリカ・カナダ大学連合日本研究センターの学生たちと語ろう！」での広報・運営協力

c 自主勉強会への講師紹介、会場提供等支援

d 国際機関イベント・ボランティア情報の提供（ボランティア参加者54人）

2 横浜市国際学生会館運営事業（指定管理業務）（決算額：98,315,902円 サポーター寄付金30,000円を含む）

横浜市国際学生会館は、設置条例に基づき、外国の留学生、研究者等に宿泊施設を提供するとともに、市民の国際理解の増進に寄与することを目的に国際交流等に関する事業を行います。（指定期間：平成25年4月から5年間）

- (1) 宿泊施設の提供 合計 115 室 (定員 135 人)
 単身室 95 室 (定員 95 人) 家族室 10 室 (定員 20 人)
 研究者室 5 室 (定員 10 人) 臨時宿泊室 5 室 (定員 10 人)
- (2) 多様な文化的背景を有する人がお互いに認め、尊重し合える社会の実現を目指す事業
 ア 国際理解事業

(ア) 児童生徒国際理解事業 (小中高生対象)

実施日・期間	テーマ・内容	参加者数 (人)
5月～2月	出前授業	受講児童生徒数4,162 (派遣28校122クラス)
7月30日 (土)	地球村一日留学	40
8月25日 (木)	子ども教室まあはす (学童保育)	9

(イ) 市民文化交流事業 (講義型、参加型)

	実施日・期間	テーマ・内容	受講者数・参加者数 (人)
語学講座	5月～6月、10月、1月～2月	英会話サロン (3回/年)	309
	5月～6月、1月～2月	中国語サロン (2回/年)	142
	10月	韓国朝鮮語サロン	23
	8～9月	12人までで楽しむ中級英会話	63
	8～11月	初級英会話	170
文化講座	4月23日 (土)	中央アジアのワンダーランド、トルクメニスタンへようこそ!	60
	7月9日 (土)	留学生と旅する「水の都」ヴェネツィア	73
	7月31日 (土)	イタリア料理講座	20
	8月27日 (土)	不思議な古代アラビア、イエメン	53
	10月6日 (木)	インドの IMA (今) とインド式計算	16
	10月30日 (日)	韓国料理講座	19
	11月29日 (火)	タイ料理講座	6
	6月11日 (土)	アメリカ・カナダ大学連合日本研究センター研究発表会&交流パーティ	50
	6月19日 (日)	留学体験発表&交流会	26
	7月16日 (土)	世界のお茶とお菓子	1,500
	7月22日 (金)	横浜上海友好委員会との交流会	54
	11月12日 (土)	留学生と体験する YOKOHAMA～カップヌードルミュージアム～	40
	11月26日 (土)	留学生スピーチ大会&交流パーティ	35
研究発表会・交流会等 (IUC 等とのコラボ)	12月11日 (日)	留学生と学ぶ日本文化～お正月を迎える前に～	40
	4月～29年2月	English Lounge in 鶴見大学附属中学校・高等学校 (3回/年)	506
	6月～29年3月	浅野中学校・高等学校との英語ディスカッション (5回/年)	174
	3月17日 (金)	サイエンスフロンティア高校の研究発表会への参加	489

イ 地域貢献事業

(ア) 災害対策

実施日	テーマ・内容	参加者数 (人)
5月25日（水）、 12月4日（日）	安否確認メールの一斉送信（訓練）（2回/年）	延べ147
4月23日（土）	学生会館消防避難訓練	23
7月16日（土）	潮田交流プラザ合同避難訓練	107
11月20日（日）	汐入小学校防災拠点開設訓練	5
12月4日（日）	潮田交流プラザ合同防災訓練、横浜市民防災センター 体験訓練	14
3月12日（日）	仲通自治会・本町通4丁目自治会合同消火栓接続訓練	1

(イ) 地域イベントへの参画

実施日	テーマ・内容	参加者数（人）
5月30日（月）	4丁目踊り練習会	3
6月5日（日）	潮田神社祭礼	33
7月29日（金）	潮田東部地区自治連合会盆踊り大会	1
7月30日（土）、7月31日（日）	潮田西部地区自治連合会盆踊り大会	42
7月31日（日）	下野谷一・二丁目自治会納涼祭	1
9月25日（日）	潮田交流プラザ秋まつり	3,500
10月30日（日）	潮田西部地区自治連合会体育祭	11
12月18日（日）	本町4丁目自治会餅つき大会	7

(ウ) 行政施策への協力

実施日	テーマ・内容	参加者/協力者数（人）
6月28日（火）	つるみマップ英語版アンケート協力	5
7月8日（金）	六角橋商店街モニタリングツアー	9
7月15日（金）、 11月11日（金）	横浜市EPA介護福祉士候補者国別研修会（ベ トナム語通訳）（2回/年）	17
8月17日（水）	産学チャレンジプログラム「崎陽軒創業110 周年記念事業」by横浜市大生のアンケート に協力	20
8月19日（金）、 8月31日（水）	法政女子高PASSインタビュー協力（2回/年）	15
9月9日（金）	神奈川留学生支援相談会	338
11月20日（土） ～11月23日（水）	横浜市・台北市スポーツ国際交流事業 中国 語通訳	12
12月3日（土）	専修大学ネットワーク情報学部 日本文化 理解のためのボードゲームのモニター協力	12
1月8日（日）	護身術講座at鶴見警察署	8
1月27日（金）	武道始式at鶴見警察署	3

ウ 留学生支援事業

(ア) 留学生への日本語支援

実施日	テーマ・内容	参加者数 (人)
5月15日（日）	チュータープログラム説明会・交流会	62
10月22日（土）	チューターのための指導法講座&懇親会	24

その他留学生へのチューター紹介事業:チューター登録者124人、マッチング件数26件、

斡旋成功率 100%

(イ) 就職・生活支援相談

実施日	テーマ・内容	参加者数 (人)
5月21日 (土)	外国人留学生のための就職セミナー	20
5月21日 (土)	外国人留学生のための就職相談会	14
7月2日 (土)	会館0Bによる就職相談会	51
2月7日 (火)、3月1日 (水)	行政書士による入国管理局手続きミニセミナー (2回/年)	10

その他日常生活の相談：随時

(ウ) 留学生会・0B 会支援・館長コミュニケーションタイム等

	実施日・期間	テーマ・内容	参加者数 (人)
事務室と留学生会との共催事業	4月9日 (土)	歓迎会	101
	3月4日 (土)	送別会	68
	4月～3月	RA ミーティング (17 回/年)	延べ 131
留学生会自主事業	4月10日 (日)	お花見会	延べ 409
	4月24日 (日)	たこ焼きパーティ	
	5月9日 (月)	入居者紹介ブックレット発行	
	5月15日 (日)	日曜ロードショー	
	5月28日 (土)	BBQ	
	6月12日 (日)	鎌倉散歩	
	6月18日 (土)	タイ・ベトナム料理会	
	8月2日 (火)	花火見学会	
	10月15日 (土)	スポーツ大会	
	10月30日 (日)	ハロウィンパーティ	
	11月6日 (日)	富士急ハイランド	
	11月11日 (金)～26日 (土)	明治座公演「SAKURA」鑑賞	
	11月15日 (火)	後期入居者歓迎会	
	11月27日 (日)	ゆったりパジャマ会	
	12月10日 (土)	映画会	
	12月18日 (日)	クリスマス会	
	1月9日 (月)	浅草・上野観光	
	1月15日 (日)	各国料理会	
	2月11日 (土)	Movie Night	
0B 会支援	5月18日 (土)	0B 会役員会	5
	7月2日 (土)	ベアーズのつどい (学生会館 0B 会、入居者との交流会)	60
	10月5日 (水)	ベアーズクラブ元会長ラガブさん歓迎会	15
館長コミュニケーションタイム	4月～3月	留学生会役員会 (役員との懇談) (12 回/年)	延べ 168
	8月～9月	秋まつり試食会 (5 回)	延べ 57

エ 広報事業

(ア) 広報誌の発行

- a 「平成 27 年度 横浜市国際学生会館報告書」の発行 (350 部)

b 「よこはま地球村」の発行

仕様：A4判、季刊（年4回発行）4ページ3,800部（6月1日、9月1日、12月1日、3月1日、発行）

内容：学生会館の活動紹介、留学生によるコラム、留学生へのインタビュー、OBだより、祝辞（特集号）等。

(イ) ホームページ（日本語版・英語版）、フェイスブックによる情報発信

学生会館ホームページ：更新70回

学生会館フェイスブック：投稿33回

YOKE フェイスブック：参加者174人、投稿18回

(ウ) マスコミ、地域のミニコミ誌への情報発信・情報提供

全国紙、地方紙、タウンニュース等を使い情報を発信した他、全入居者をメーリングリストに登録し、情報提供や防災訓練に活用しました。

(エ) オープンハウス

入居希望者を対象にオープンハウスを開催しました。

日時：12月20日（火）、1月15日（日）

参加者数：40人

貸 借 対 照 表

平成29年3月31日現在

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 資産の部			
1. 流動資産			
現金預金	126,903,374	93,146,200	33,757,174
未収金	10,455,441	8,784,340	1,671,101
立替金	728,784	39,733	689,051
前払金	710,645	637,546	73,099
流動資産合計	138,798,244	102,607,819	36,190,425
2. 固定資産			
(1) 基本財産			
投資有価証券	83,032,102	185,452,913	△ 102,420,811
定期預金	396,929,909	296,969,909	99,960,000
基本財産合計	479,962,011	482,422,822	△ 2,460,811
(2) 特定資産			
建物附属設備	1,013,853	1,270,213	△ 256,360
什器備品	55,310	84,462	△ 29,152
電話加入権	1,716,240	1,716,240	0
退職給付引当資産	126,412,240	148,433,740	△ 22,021,500
横浜市補助対象事業 対応特定資産	715,132,792	804,724,644	△ 89,591,852
特定資産合計	844,330,435	956,229,299	△ 111,898,864
(3) その他固定資産			
建物附属設備	537,480	0	537,480
什器備品	143,641	1	143,640
基本財産運用収入調整資産	25,197,436	23,327,436	1,870,000
経営安定積立資産	9,420,000	9,420,000	0
その他固定資産合計	35,298,557	32,747,437	2,551,120
固定資産合計	1,359,591,003	1,471,399,558	△ 111,808,555
資産合計	1,498,389,247	1,574,007,377	△ 75,618,130
II 負債の部			
1. 流動負債			
未払金	79,732,371	45,970,630	33,761,741
前受金	5,744,991	5,054,531	690,460
預り金	8,219,736	8,046,072	173,664
賞与引当金	15,366,763	12,370,415	2,996,348
流動負債合計	109,063,861	71,441,648	37,622,213

科 目	当年度	前年度	増 減
2. 固定負債			
退職給付引当金	140,356,500	163,978,200	△ 23,621,700
固定負債合計	140,356,500	163,978,200	△ 23,621,700
負債合計	249,420,361	235,419,848	14,000,513
Ⅲ 正味財産の部			
1. 指定正味財産			
地方公共団体出捐金	150,000,000	150,000,000	0
地方公共団体補助金	834,736,195	918,613,559	△ 83,877,364
寄付金	146,969,909	146,969,909	0
指定正味財産合計	1,131,706,104	1,215,583,468	△ 83,877,364
(うち基本財産への充当額)	(296,969,909)	(296,969,909)	(0)
(うち特定資産への充当額)	(834,736,195)	(918,613,559)	(△83,877,364)
2. 一般正味財産	117,262,782	123,004,061	△ 5,741,279
(うち基本財産への充当額)	(182,992,102)	(185,452,913)	(△2,460,811)
(うち特定資産への充当額)	(0)	(0)	(0)
正味財産合計	1,248,968,886	1,338,587,529	△ 89,618,643
負債及び正味財産合計	1,498,389,247	1,574,007,377	△ 75,618,130

平成28年度 正味財産増減計算書

平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 一般正味財産増減の部			
1. 経常増減の部			
(1) 経常収益			
① 基本財産運用益	(3,027,125)	(3,132,888)	(△105,763)
基本財産受取利息	3,027,125	3,132,888	△ 105,763
② 特定資産運用益	(3,610,262)	(4,702,844)	(△1,092,582)
特定資産受取利息	31,590	37,492	△ 5,902
特定資産(補助対象)受取利息	3,578,672	4,665,352	△ 1,086,680
③ 事業収益	(259,829,883)	(251,583,815)	(8,246,068)
一般会計諸事業収益	10,773,568	10,411,425	362,143
協力センター会計諸事業収益	98,908	113,000	△ 14,092
賃貸料収益	12,859,812	4,286,604	8,573,208
学生会館会計諸事業収益	809,900	816,300	△ 6,400
横浜市受託事業収益	90,469,944	93,637,872	△ 3,167,928
横浜市施設管理受託収益	53,409,751	50,910,614	2,499,137
指定管理者受託収益	91,408,000	91,408,000	0
④ 受取補助金等	(286,246,685)	(220,081,093)	(66,165,592)
受取横浜市補助金	199,494,510	147,015,998	52,478,512
受取横浜商工会議所補助金	100,000	100,000	0
受取横浜貿易協会補助金	54,000	54,000	0
受取横浜市補助金振替額	86,598,175	72,911,095	13,687,080
⑤ 受取負担金	(24,992,603)	(23,205,844)	(1,786,759)
受取負担金	22,221,000	22,221,000	0
受取光熱水費負担金	2,771,603	984,844	1,786,759
⑥ 受取寄付金	(469,129)	(470,126)	(△997)
受取寄付金	469,129	470,126	△ 997
⑦ 雑収益	(4,100,920)	(4,459,823)	(△358,903)
受取利息	5,209	12,089	△ 6,880
会館設備機器受取利用料	3,592,755	3,539,856	52,899
雑収益	502,956	907,878	△ 404,922
経常収益計	582,276,607	507,636,433	74,640,174
(2) 経常費用			
① 事業費	(507,079,386)	(427,722,177)	(79,357,209)
給料手当	118,331,765	112,710,920	5,620,845
臨時雇賃金	43,170,810	41,998,132	1,172,678
人材派遣委託費	2,836,329	1,611,743	1,224,586
法定福利費	20,092,102	19,618,815	473,287
退職給付費用	4,586,100	3,459,000	1,127,100
賞与引当金繰入額	11,443,729	8,384,217	3,059,512

科 目	当年度	前年度	増 減
福利厚生費	148, 165	177, 565	△ 29, 400
会議費	839, 474	653, 814	185, 660
旅費交通費	7, 411, 999	6, 827, 736	584, 263
通信運搬費	3, 946, 833	3, 885, 276	61, 557
減価償却費	236, 136	317, 066	△ 80, 930
消耗什器備品費	1, 216, 548	1, 060, 776	155, 772
消耗品費	5, 532, 419	4, 822, 296	710, 123
修繕費	26, 111, 269	18, 241, 457	7, 869, 812
印刷製本費	1, 523, 677	1, 976, 397	△ 452, 720
共益費	99, 909, 267	101, 853, 281	△ 1, 944, 014
光熱水料費	15, 417, 151	17, 119, 736	△ 1, 702, 585
賃借料	16, 694, 456	8, 131, 793	8, 562, 663
保険料	485, 909	541, 885	△ 55, 976
諸謝金	17, 950, 288	15, 795, 115	2, 155, 173
租税公課	7, 855, 600	8, 860, 550	△ 1, 004, 950
支払負担金	1, 473, 616	1, 381, 729	91, 887
委託費	35, 446, 763	31, 036, 786	4, 409, 977
支払助成金	63, 758, 239	16, 289, 900	47, 468, 339
雑費	230, 146	436, 594	△ 206, 448
受託財産購入費	430, 596	529, 598	△ 99, 002
② 管理費	(78, 477, 689)	(79, 557, 216)	(△1, 079, 527)
役員報酬	7, 921, 380	7, 296, 980	624, 400
給料手当	41, 670, 450	40, 859, 413	811, 037
人件費臨時雇賃金	0	206, 518	△ 206, 518
法定福利費	8, 266, 928	7, 983, 262	283, 666
退職給付費用	78, 800	1, 893, 900	△ 1, 815, 100
賞与引当金繰入額	3, 923, 034	3, 986, 198	△ 63, 164
福利厚生費	487, 014	535, 360	△ 48, 346
渉外費	76, 000	45, 000	31, 000
旅費交通費	56, 188	132, 644	△ 76, 456
通信運搬費	321, 025	266, 957	54, 068
減価償却費	51, 896	67, 422	△ 15, 526
消耗品費	262, 426	253, 357	9, 069
修繕費	185, 633	324, 635	△ 139, 002
印刷製本費	2, 581	38, 146	△ 35, 565
共益費	12, 080, 604	12, 249, 466	△ 168, 862
保険料	150, 801	154, 053	△ 3, 252
賃借料	147, 021	102, 432	44, 589
諸謝金	812, 160	834, 840	△ 22, 680
租税公課	33, 874	427, 861	△ 393, 987
支払負担金	327, 040	327, 040	0
委託費	103, 150	174, 096	△ 70, 946

科 目	当年度	前年度	増 減
雑費	1,519,684	1,397,636	122,048
経常費用計	585,557,075	507,279,393	78,277,682
評価損益等調整前 当期経常増減額	△ 3,280,468	357,040	△ 3,637,508
基本財産評価損益等	△ 2,460,811	△ 2,522,536	61,725
評価損益等計	△ 2,460,811	△ 2,522,536	61,725
当期経常増減額	△ 5,741,279	△ 2,165,496	△ 3,575,783
2. 経常外増減の部			
経常外収益計	0	0	0
(2) 経常外費用			
経常外費用計	0	0	0
当期経常外増減額	0	0	0
当期一般正味財産増減額	△ 5,741,279	△ 2,165,496	△ 3,575,783
一般正味財産期首残高	123,004,061	125,169,557	△ 2,165,496
一般正味財産期末残高	117,262,782	123,004,061	△ 5,741,279
Ⅱ 指定正味財産増減の部			
① 受取補助金等	(6,000,000)	(6,000,000)	(0)
受取横浜市補助金	6,000,000	6,000,000	0
② 特定資産評価益	(△3,279,189)	(△3,597,464)	(318,275)
特定資産評価益	△ 3,279,189	△ 3,597,464	318,275
③ 一般正味財産への振替額	(△86,598,175)	(△72,911,095)	(△13,687,080)
一般正味財産への振替額	△ 86,598,175	△ 72,911,095	△ 13,687,080
当期指定正味財産増減額	△ 83,877,364	△ 70,508,559	△ 13,368,805
指定正味財産期首残高	1,215,583,468	1,286,092,027	△ 70,508,559
指定正味財産期末残高	1,131,706,104	1,215,583,468	△ 83,877,364
Ⅲ 正味財産期末残高	1,248,968,886	1,338,587,529	△ 89,618,643

平成28年度 正味財産増減計算書内訳表

(単位：円)

(平成28年4月1日から平成29年3月31日)

科 目	公 益 目 的 事 業 会 計					法人会計	内部取引消去	合 計
	多文化共生のまちづくり事業(公1)	人材育成・市民活動支援事業(公2)	国際協力の推進事業(公3)	共 通	小 計			
I 一般正味財産増減の部								
1. 経常増減の部								
(1) 経常収益								
① 基本財産運用益	(0)	(0)	(0)	(0)	(0)	(3,027,125)	(0)	(3,027,125)
基本財産受取利息				0	0	3,027,125		3,027,125
② 特定資産運用益	(0)	(0)	(0)	(3,578,672)	(3,578,672)	(31,590)	(0)	(3,610,262)
特定資産受取利息						31,590		31,590
特定資産(補助対象)受取利息				3,578,672	3,578,672			3,578,672
③ 事業収益	(92,233,583)	(9,009,929)	(158,586,371)	(0)	(259,829,883)	(0)	(0)	(259,829,883)
一般会計諸事業収益	2,637,386	8,136,182	0		10,773,568			10,773,568
協力セクター会計諸事業収益			98,908		98,908			98,908
賃貸料収益			12,859,812		12,859,812			12,859,812
学生会館会計諸事業収益			809,900		809,900			809,900
横浜市受託事業収益	89,596,197	873,747	0		90,469,944			90,469,944
横浜市施設管理受託収益			53,409,751		53,409,751			53,409,751
指定管理者受託収益			91,408,000		91,408,000			91,408,000
④ 受取補助金等	(62,302,750)	(17,580,126)	(128,184,815)	(166,734)	(208,234,425)	(78,012,260)	(0)	(286,246,685)
受取横浜市補助金			121,687,554		121,687,554	77,806,956		199,494,510
受取横浜商工会議所補助金					0	100,000		100,000
受取横浜貿易協会補助金					0	54,000		54,000
受取横浜市補助金振替額	62,302,750	17,580,126	6,497,261	166,734	86,546,871	51,304		86,598,175
⑤ 受取負担金	(0)	(0)	(24,992,603)	(0)	(24,992,603)	(0)	(0)	(24,992,603)
受取国庫負担金			22,221,000		22,221,000	0		22,221,000
受取光熱水費負担金			2,771,603		2,771,603			2,771,603
⑥ 受取寄付金	(426,129)	(13,000)	(30,000)	(0)	(469,129)	(0)	(0)	(469,129)
受取寄付金	426,129	13,000	30,000		469,129	0		469,129
⑦ 雑収益	(191,837)	(0)	(3,857,118)	(0)	(4,048,955)	(51,965)	(0)	(4,100,920)
受取利息			2,704		2,704	2,505		5,209
会館設備機器受取利用料			3,592,755		3,592,755	0		3,592,755
雑収益	191,837		261,659		453,496	49,460		502,956
経常収益計	155,154,299	26,603,055	315,650,907	3,745,406	501,153,667	81,122,940	0	582,276,607

科 目	公 益 目 的 事 業 会 計				法人会計	内部取引消去	合 計
	多文化共生のまちづくり事業(公1)	人材育成・市民活動支援事業(公2)	国際協力の推進事業(公3)	共 通			
(2) 経常費用	(161,209,350)	(26,955,647)	(318,914,389)	(0)	(0)	(0)	(507,079,386)
① 事業費	61,552,419	14,250,667	42,528,679				118,331,765
給料手当	34,950,281	1,238,628	6,981,901				43,170,810
臨時雇賃金	2,836,329	0	0				2,836,329
人材派遣委託費	10,533,782	2,340,041	7,218,279				20,092,102
法定福利費	3,588,957	997,143	0				4,586,100
退職給付費用	6,755,635	1,517,629	3,170,465				11,443,729
賞与引当金繰入額	30,000	0	118,165				148,165
福利厚生費	117,263	6,000	716,211				839,474
会議費	7,107,549	100,209	204,241				7,411,999
旅費交通費	1,850,939	890,983	1,204,911				3,946,833
通信運搬費	131,991	36,671	67,474				236,136
減価償却費	122,364	182,934	911,250				1,216,548
消耗什器備品費	2,859,394	405,661	2,267,364				5,532,419
消耗品費	320,242	1,331	25,789,696				26,111,269
修繕費	796,792	219,457	507,428				1,523,677
印刷製本費	0	0	99,909,267				99,909,267
共益費	1,954,123	0	13,463,028				15,417,151
光熱水料費	1,142,159	279,124	15,273,173				16,694,456
賃借料	421,891	656	63,362				485,909
保険料	13,831,638	2,911,986	1,206,664				17,950,288
諸謝金	4,342,061	423,866	3,089,673				7,855,600
租税公課	10,000	1,130,000	333,616				1,473,616
支払負担金	5,461,885	22,002	29,962,876				35,446,763
委託費	0	0	63,758,239				63,758,239
支払助成金	61,060	659	168,427				230,146
雑費	430,596	0	0				430,596
受託財産購入費							

科 目	公 益 目 的 事 業 会 計					法人会計	内部取引消去	合 計
	多文化共生のまちづくり事業(公1)	人材育成・市民活動支援事業(公2)	国際協力の推進事業(公3)	共 通	小 計			
② 管理費						(78,477,689)	(0)	(78,477,689)
役員報酬						7,921,380		7,921,380
給料手当						41,670,450		41,670,450
法定福利費						8,266,928		8,266,928
退職給付費用						78,800		78,800
賞与引当金繰入額						3,923,034		3,923,034
福利厚生費						487,014		487,014
渉外費						76,000		76,000
旅費交通費						56,188		56,188
通信運搬費						321,025		321,025
減価償却費						51,896		51,896
消耗品費						262,426		262,426
修繕費						185,633		185,633
印刷製本費						2,581		2,581
共益費						12,080,604		12,080,604
保険料						150,801		150,801
賃借料						147,021		147,021
諸謝金						812,160		812,160
租税公課						33,874		33,874
支払負担金						327,040		327,040
委託費						103,150		103,150
雑費						1,519,684		1,519,684
経常費用計	161,209,350	26,955,647	318,914,389	0	507,079,386	78,477,689	0	585,557,075
評価損益等調整前								
当期経常増減額	△ 6,055,051	△ 352,592	△ 3,263,482	3,745,406	△ 5,925,719	2,645,251	0	△ 3,280,468
基本財産評価損益等	0	0	0	0	0	△ 2,460,811		△ 2,460,811
評価損益等計	0	0	0	0	0	△ 2,460,811	0	△ 2,460,811
当期経常増減額	△ 6,055,051	△ 352,592	△ 3,263,482	3,745,406	△ 5,925,719	184,440	0	△ 5,741,279

科 目	公 益 目 的 事 業 会 計					法人会計	内部取引消去	合 計
	多文化共生のまちづくり事業(公1)	人材育成・市民活動支援事業(公2)	国際協力の推進事業(公3)	共 通	小 計			
2. 経常外増減の部								
(1) 経常外収益								
経常外収益計	0	0	0	0	0	0	0	0
(2) 経常外費用								
経常外費用計	0	0	0	0	0	0	0	0
当期経常外増減額	0	0	0	0	0	0	0	0
当期一般正味財産増減額	△ 6,055,051	△ 352,592	△ 3,263,482	3,745,406	△ 5,925,719	184,440	0	△ 5,741,279
一般正味財産期首残高								123,004,061
一般正味財産期末残高								117,262,782
Ⅱ 指定正味財産増減の部								
① 受取補助金等						(6,000,000)	(0)	(6,000,000)
受取横浜市補助金						6,000,000		6,000,000
② 特定資産評価益						(△3,279,189)	(0)	(△3,279,189)
特定資産評価益						△ 3,279,189		△ 3,279,189
③ 一般正味財産への振替額	(△62,302,750)	(△17,580,126)	(△6,497,261)	(△166,734)	(△86,546,871)	(△51,304)	(0)	(△86,598,175)
一般正味財産への振替額	△ 62,302,750	△ 17,580,126	△ 6,497,261	△ 166,734	△ 86,546,871	△ 51,304		△ 86,598,175
当期指定正味財産増減額	△ 62,302,750	△ 17,580,126	△ 6,497,261	△ 166,734	△ 86,546,871	2,669,507	0	△ 83,877,364
指定正味財産期首残高							0	1,215,583,468
指定正味財産期末残高							0	1,131,706,104
Ⅲ 正味財産期末残高							0	1,248,968,886

財務諸表に対する注記

1. 重要な会計方針

(1) 有価証券の評価基準及び評価方法

- ・満期保有目的の債券
償却原価法(定額法)によっている。
- ・満期保有目的の債券以外の有価証券
時価のあるもの
期末日の市場価格等に基づく時価法(売却原価は総平均法により算定)によっている。
- 時価のないもの
該当なし。

(2) 固定資産の減価償却の方法

- 有形固定資産の減価償却は、定率法によっている。
- 無形固定資産の減価償却は、定額法によっている。

(3) 引当金の計上基準

- ・退職給付引当金
職員の退職給付に備えるため、当期末における退職給付債務に基づき、当期末において発生していると認められる額を計上している。なお、退職給付債務は自己都合期末要支給額に基づいて計算している。
- ・賞与引当金
役職員に対する賞与の支給に備えるため、支給見込み額のうち当期に帰属する額を計上している。
- ・貸倒引当金
債権の貸倒の損失に備えるため、一般債権については貸倒実績率により、貸倒懸念債権等特定の債権については個別に回収可能性を検討し、回収見込み額を計上している。
ただし、当年度については上記に該当する債権がないため計上していない。

(4) 所有権移転外ファイナンス・リース取引

通常の売買取引にかかる方法に準じた会計処理によっている。ただし、リース契約1件あたりリース料の総額が300万円以下やリース期間が1年以内のリース取引については、オペレーティングリース取引の会計処理に準じている。

(5) 消費税等の会計処理

消費税等の会計処理は、税込方式によっている。

2. 基本財産及び特定資産の増減額及びその残高

基本財産及び特定資産の増減額及びその残高は、次のとおりである。

(単位:円)

科 目	前期末残高	当期増加額	当期減少額	当期末残高
基本財産				
投資有価証券	185,452,913	0	102,420,811	83,032,102
定期預金	296,969,909	396,929,909	296,969,909	396,929,909
小 計	482,422,822	396,929,909	399,390,720	479,962,011
特定資産				
建物附属設備(共用)	900,087	0	188,886	711,201
建物附属設備(協力センター用)	370,126	0	67,474	302,652
(建物附属設備計)	(1,270,213)	(0)	(256,360)	(1,013,853)
什器備品(共用)	84,462	0	29,152	55,310
什器備品(協力センター用)	0	0		0
(什器備品計)	(84,462)	(0)	(29,152)	(55,310)
電話加入権(共用)	1,716,240	0	0	1,716,240
退職給付引当資産	148,433,740	6,265,100	28,286,600	126,412,240
横浜市補助対象事業対応特定資産	804,724,644		89,591,852	715,132,792
小 計	956,229,299	6,265,100	118,163,964	844,330,435
合 計	1,438,652,121	403,195,009	517,554,684	1,324,292,446

3. 基本財産及び特定資産の財源等の内訳

基本財産及び特定資産の財源等の内訳は、次のとおりである。

(単位:円)

科 目	当期末残高	(うち指定正味財産からの充当額)	(うち一般正味財産からの充当額)	(うち負債に対応する額)
基本財産				
投資有価証券	83,032,102	(0)	(83,032,102)	(0)
定期預金	396,929,909	(296,969,909)	(99,960,000)	(0)
小 計	479,962,011	(296,969,909)	(182,992,102)	(0)
特定資産				
建物附属設備(共用)	711,201	(711,201)	(0)	(0)
建物附属設備(協力センター用)	302,652	(302,652)	(0)	(0)
(建物附属設備計)	(1,013,853)	(1,013,853)	(0)	(0)
什器備品(共用)	55,310	(55,310)	(0)	(0)
什器備品(協力センター用)	0	(0)	(0)	(0)
(什器備品計)	(55,310)	(55,310)	(0)	(0)
電話加入権(共用)	1,716,240	(1,716,240)	(0)	(0)
退職給付引当資産	126,412,240	(116,818,000)	(0)	(9,594,240)
横浜市補助対象事業対応特定資産	715,132,792	(715,132,792)	(0)	(0)
小 計	844,330,435	(834,736,195)	(0)	(9,594,240)
合 計	1,324,292,446	(1,131,706,104)	(182,992,102)	(9,594,240)

4. 固定資産の取得価額、減価償却累計額及び当期末残高

固定資産の取得価額、減価償却累計額及び当期末残高は、次のとおりである。

(単位:円)

科 目	取得価額	減価償却累計額	当期末残高
建物附属設備(共用)	6,987,208	5,738,527	1,248,681
建物附属設備(協力センター用)	13,932,137	13,629,485	302,652
(建物附属設備計)	(20,919,345)	(19,368,012)	(1,551,333)
什器備品(共用)	6,899,542	6,700,591	198,951
(什器備品計)	(6,899,542)	(6,700,591)	(198,951)
合 計	27,818,887	26,068,603	1,750,284

5. 補助金等の内訳並びに交付者、当期の増減額及び残高

補助金等の内訳並びに交付者、当期の増減額及び残高は、次のとおりである。

(単位:円)

補助金等の名称	交付者	前期末残高	当期増加額	当期減少額	当期末残高	貸借対照表上の記載区分
【補助金】						
横浜市国際交流協会補助金	横浜市					
前期繰越		918,243,433	0	89,809,890	828,433,543	指定正味財産
当期補助金(一般会計分)			83,806,956	77,806,956	6,000,000	指定正味財産
横浜市国際交流協会(国際協力センター分)補助金	横浜市					
前期繰越		370,126	0	67,474	302,652	指定正味財産
当期補助金		0	121,687,554	121,687,554	0	—
横浜市国際交流協会補助金	横浜商工会議所	0	100,000	100,000	0	—
横浜市国際交流協会補助金	横浜貿易協会	0	54,000	54,000	0	—
合 計		918,613,559	205,648,510	289,525,874	834,736,195	

6. 指定正味財産から一般正味財産への振替額の内訳

指定正味財産から一般正味財産への振替額の内訳は、次のとおりである。

(単位:円)

内 容	金 額
経常収益への振替額	
減価償却費計上による振替額	285,512
特定資産取崩による振替額	86,312,663
経常外収益への振替額	
固定資産除却による振替額	0
合 計	86,598,175

7. 重要な後発事象

重要な後発事象は発生していない。

8. 退職給付会計

(1) 採用している退職給付制度の概要

確定給付型の制度としての退職一時金制度を設けている。

(2) 退職給付債務・・・ 140,356,500

(3) 勤務費用・・・ 4,664,900

(4) 退職給付債務等の計算の基礎に関する事項

退職給付債務の計算に当たっては、退職一時金制度に基づく期末自己都合要支給額を基礎として計算している。

附属明細書

1 基本財産及び特定資産の明細

財務諸表に対する注記2に記載している。

2 引当金の明細

(単位:円)

科 目	期首残高	当期増加額	当期減少額		期末残高
			目的使用	その他	
退職給付引当金	163,978,200	4,664,900	28,286,600	0	140,356,500
賞与引当金	12,370,415	15,366,763	12,370,415	0	15,366,763

財 産 目 録

平成29年3月31日現在

(単位:円)

貸借対照表科目		場所・物量等	使用目的等	金額	
(流動資産)	現金 預金	手元保管	運転資金として	223,641	
		三菱東京UFJ銀行横浜支店	運転資金として	54,343,113	
		三菱東京UFJ銀行横浜支店	運転資金として (協力センター運営事業)	52,511,807	
		横浜銀行本店	運転資金として	572,851	
		横浜信用金庫潮田支店	運転資金として	5,563,181	
		横浜信用金庫潮田支店	学生会館居室料預り	5,935,498	
		横浜信用金庫潮田支店	運転資金として (学生会館自主事業)	7,000,978	
		クイーンズスクエア横浜郵便局	運転資金として	752,305	
		<現金預金計>			126,903,374
		未収金	横浜市	南ラウンジ運営委託料	2,862,884
	横浜市		南区定期通訳派遣 10-3月	1,623,394	
	横浜市		中ラウンジ運営委託料	1,536,821	
	その他19件		公益目的事業及び管理目的業務	4,432,342	
	<未収金計>			10,455,441	
	立替金	地区センター	光熱水費 3月分	697,214	
		その他1件	公益目的事業及び管理目的業務	31,570	
	<立替金計>			728,784	
	前払金	全国公益法人協会	役員賠償責任保険 H29/3/31-1年	149,800	
		その他8件	公益目的事業	560,845	
<前払金計>			710,645		
流動資産合計				138,798,244	
(固定資産) 基本財産	投資有価証券	共同発行地方債(第75回) 103,720,000円の一部	管理運営用財産であり、運用益を管理 運営費の財源としている。	83,032,102	
	定期預金	横浜銀行本店	同 上	99,960,000	
	定期預金	横浜銀行本店	公益目的保有財産であり、運用益を公 益目的事業共用の財源としている。	50,000,000	
	定期預金	横浜銀行本店	同 上	100,000,000	
	定期預金	横浜銀行本店	同 上	146,969,909	
	基本財産合計			479,962,011	

(単位:円)

貸借対照表科目		場所・物量等	使用目的等	金額
特定資産	建物附属設備	事務所レイアウト変更工事等(共用)	公益目的保有財産であり、公益目的事業に使用している。	873,945
		〃	管理運営用財産であり、管理運営に使用している。	139,908
			＜建物附属設備計＞	1,013,853
	什器備品	電話交換機、書棚等(共用)	公益目的保有財産であり、公益目的事業に使用している。	44,429
		〃	管理運営用財産であり、管理運営に使用している。	10,881
			＜什器備品計＞	55,310
	電話加入権	電話回線(共用)	公益目的保有財産であり、公益目的事業に使用している。	1,378,619
		〃	管理運営用財産であり、管理運営に使用している。	337,621
			＜電話加入権計＞	1,716,240
	退職給付引当資産	定期預金 群馬銀行横浜支店	職員に対する退職金の支払に備えた預金	10,000,000
		定期預金 第四銀行横浜支店	同 上	10,000,000
		定期預金 三井住友銀行横浜支店	同 上	10,000,000
		定期預金 スルガ銀行県庁支店	同 上	10,000,000
		定期預金 横浜銀行本店	同 上	10,000,000
		定期預金 横浜銀行本店	同 上	10,000,000
		定期預金 横浜信用金庫本店	同 上	10,000,000
		普通預金 横浜信用金庫本店	同 上	28,400,000
		定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	18,012,240
		定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	10,000,000
			＜退職給付引当資産計＞	126,412,240
	横浜市補助対象事業対応特定資産	埼玉県債(H20第1回)	交付者の定めた用途に充てるために保有している資金であり、運用益及び原資を公益目的事業共用の財源としている。	101,730,000
		首都高速道路債(第6回)	同 上	102,010,000
		共同発行地方債(第75回) 103,720,000円の一部	同 上	20,687,898
		定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	109,369,451
		定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	100,000,000
		定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	49,970,000
		定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	22,899,000
		定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	100,000,000
		定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	99,950,000
		定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	4,629,106
		普通預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	同 上	3,887,337
			＜横浜市補助対象事業対応特定資産計＞	715,132,792
	特定資産合計			844,330,435

(単位:円)

貸借対照表科目		場所・物量等	使用目的等	金額
その他固定資産	建物附属設備	スチールパーテーション工事	公益目的保有財産であり、公益目的事業に使用している。	537,480
			＜建物附属設備＞	537,480
	什器備品	シュレッダー他	公益目的保有財産であり、公益目的事業に使用している。	143,641
			＜什器備品＞	143,641
	基本財産運用収入調整資産	定期預金 三菱東京UFJ銀行横浜支店	管理運営用財産であり、基本財産運用収入の補てん財源として管理運営費、公益目的事業費に使用している。	25,197,436
		＜基本財産運用収入調整資産＞	25,197,436	
	経営安定積立資産	定期預金 横浜信用金庫潮田支店	管理運営用財産であり、学生会館指定管理料の補てん財源として会館運営費に使用している。	9,420,000
		＜経営安定積立資産＞	9,420,000	
その他固定資産合計				35,298,557
固定資産合計				1,359,591,003
資産合計				1,498,389,247
(流動負債)				
	未払金	横浜ユアサ産業電池㈱ 横浜中社会保険事務所 横浜中税務署 その他 122件	非常用直流電源装置更新工事	7,560,000
			3月分社会保険料事業主負担	1,419,284
			平成28年度確定消費税等	1,170,500
			公益目的事業及び管理目的業務	69,582,587
			＜未払金計＞	79,732,371
	前受金	語学講座参加者 日本語教室参加者 日本語教室参加者 その他1件	H29前期語学講座参加費(40件)	4,406,340
			H29YOKE日本語教室参加費第1期(7件)	180,000
			H29なかラウンジ日本語教室参加費(5件)	84,000
			公益目的事業	1,074,651
			＜前受金計＞	5,744,991
預り金	役職員、事業協力者 役職員 その他12件	源泉所得税(36件)(一般会計)	495,107	
		住民税(3件)(一般会計)	512,000	
		公益目的事業及び管理目的業務	7,212,629	
		＜預り金計＞	8,219,736	
賞与引当金	役職員	役職員に対する賞与支給見込みのうち当期に帰属する金額	15,366,763	
		＜賞与引当金計＞	15,366,763	
流動負債合計				109,063,861
(固定負債)				
	退職給付引当金	職員	職員の退職給付引当金	140,356,500
			＜退職給付引当金計＞	140,356,500
固定負債合計				140,356,500
負債合計				249,420,361
正味財産				1,248,968,886

貸借対照表総括表

平成29年3月31日現在

(単位：円)

科 目	一般会計	国際協力センター 特別会計	国際学生会館 特別会計	内部取引 消去	合 計
I 資産の部					
1. 流動資産					
現金預金	55,832,102	52,511,807	18,559,465		126,903,374
未収金	26,424,384	288,067	538	△ 16,257,548	10,455,441
立替金	0	0	728,784		728,784
前払金	671,926	0	38,719		710,645
流動資産合計	82,928,412	52,799,874	19,327,506	△ 16,257,548	138,798,244
2. 固定資産					
(1) 基本財産					
投資有価証券	83,032,102	0	0		83,032,102
定期預金	396,929,909	0	0		396,929,909
基本財産合計	479,962,011	0	0	0	479,962,011
(2) 特定資産					
建物附属設備	711,201	302,652	0		1,013,853
什器備品	55,310	0	0		55,310
電話加入権	1,716,240	0	0		1,716,240
退職給付引当資産	126,412,240	0	0		126,412,240
横浜市補助対象事業 対応特定資産	715,132,792	0	0		715,132,792
特定資産合計	844,027,783	302,652	0	0	844,330,435
(3) その他固定資産					
建物附属設備	537,480				537,480
什器備品	143,641	0	0		143,641
基本財産運用収入 調整資産	25,197,436	0	0		25,197,436
経営安定積立資産	0	0	9,420,000		9,420,000
その他固定資産合計	25,878,557	0	9,420,000	0	35,298,557
固定資産合計	1,349,868,351	302,652	9,420,000	0	1,359,591,003
資産合計	1,432,796,763	53,102,526	28,747,506	△ 16,257,548	1,498,389,247
II 負債の部					
1. 流動負債					
未払金	36,282,536	51,693,370	8,014,013	△ 16,257,548	79,732,371
前受金	4,673,340	1,071,651	0		5,744,991
預り金	1,245,570	0	6,974,166		8,219,736
賞与引当金	12,196,298	808,362	2,362,103		15,366,763
流動負債合計	54,397,744	53,573,383	17,350,282	△ 16,257,548	109,063,861

科 目	一般会計	国際協力センター 特別会計	国際学生会館 特別会計	内部取引 消去	合 計
2. 固定負債					
退職給付引当金	140,356,500	0	0		140,356,500
固定負債合計	140,356,500	0	0	0	140,356,500
負債合計	194,754,244	53,573,383	17,350,282	△ 16,257,548	249,420,361
Ⅲ 正味財産の部					
1. 指定正味財産					
地方公共団体出捐金	150,000,000	0	0		150,000,000
地方公共団体補助金	834,433,543	302,652	0		834,736,195
寄付金	146,969,909	0	0		146,969,909
指定正味財産合計	1,131,403,452	302,652	0	0	1,131,706,104
(うち基本財産への充当額)	(296,969,909)	(0)			(296,969,909)
(うち特定資産への充当額)	(834,433,543)	(302,652)			(834,736,195)
2. 一般正味財産	106,639,067	△ 773,509	11,397,224	0	117,262,782
(うち基本財産への充当額)	(182,992,102)	(0)			(182,992,102)
(うち特定資産への充当額)	(0)				(0)
正味財産合計	1,238,042,519	△ 470,857	11,397,224	0	1,248,968,886
負債及び正味財産合計	1,432,796,763	53,102,526	28,747,506	△ 16,257,548	1,498,389,247

正味財産増減計算書総括表

平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

(単位：円)

科 目	一般会計	国際協力センター 特別会計	国際学生会館 特別会計	内部取引 消去	合計
I 一般正味財産増減の部					
1. 経常増減の部					
(1) 経常収益					
① 基本財産運用益	(3,027,125)	(0)	(0)	(0)	(3,027,125)
基本財産受取利息	3,027,125	0	0		3,027,125
② 特定資産運用益	(3,610,262)	(0)	(0)	(0)	(3,610,262)
特定資産受取利息	31,590	0	0		31,590
特定資産(補助対象)受取利息	3,578,672	0	0		3,578,672
③ 事業収益	(101,243,512)	(66,368,471)	(92,217,900)	(0)	(259,829,883)
一般会計諸事業収益	10,773,568	0	0		10,773,568
協力センター会計諸事業収益	0	98,908	0		98,908
賃貸料収益	0	12,859,812	0		12,859,812
学生会館会計諸事業収益	0	0	809,900		809,900
横浜市受託事業収益	90,469,944	0	0		90,469,944
横浜市施設管理受託収益	0	53,409,751	0		53,409,751
指定管理者受託収益	0	0	91,408,000		91,408,000
④ 受取補助金等	(164,491,657)	(121,755,028)	(0)	(0)	(286,246,685)
受取横浜市補助金	77,806,956	121,687,554	0		199,494,510
受取横浜商工会議所補助金	100,000	0	0		100,000
受取横浜貿易協会補助金	54,000	0	0		54,000
受取横浜市補助金振替額	86,530,701	67,474	0		86,598,175
⑤ 受取負担金	(0)	(24,992,603)	(0)	(0)	(24,992,603)
受取国庫負担金	0	22,221,000	0		22,221,000
受取光熱水費負担金	0	2,771,603	0		2,771,603
⑥ 受取寄付金	(439,129)	(0)	(30,000)	(0)	(469,129)
受取寄付金	439,129	0	30,000		469,129
⑦ 雑収益	(243,802)	(185,667)	(3,671,451)	(0)	(4,100,920)
受取利息	2,505	0	2,704		5,209
会館設備機器受取利用料	0	0	3,592,755		3,592,755
雑収益	241,297	185,667	75,992		502,956
⑧ 他会計からの繰入額	(265,100)	(6,429,787)	(0)	(△6,694,887)	(0)
一般会計からの繰入額	0	6,429,787	0	△ 6,429,787	0
学生会館会計からの繰入額	265,100	0	0	△ 265,100	0
経常収益計	273,320,587	219,731,556	95,919,351	△ 6,694,887	582,276,607
(2) 経常費用					
① 事業費	(188,164,997)	(219,706,032)	(99,208,357)	(0)	(507,079,386)
多文化共生のまちづくり事業費(公1)	161,209,350	0	0		161,209,350
人材の育成・市民活動の支援事業費(公2)	26,955,647	0	0		26,955,647

科 目	一般会計	国際協力センター 特別会計	国際学生会館 特別会計	内部取引 消去	合計
国際機関等支援事業費 (公3)	0	212,747,773	0		212,747,773
地球市民プログラム事業費 (公3)	0	6,958,259	0		6,958,259
学生会館管理運営事業費 (公3)	0	0	99,208,357		99,208,357
② 管理費	(78,477,689)	(0)	(0)	(0)	(78,477,689)
人件費	61,860,592	0	0		61,860,592
事務局運営費	16,617,097	0	0		16,617,097
③ 他会計への繰出額	(6,429,787)	(0)	(265,100)	(△6,694,887)	(0)
一般会計への繰出額	0	0	265,100	△ 265,100	0
国際協力センター会計への繰出額	6,429,787	0	0	△ 6,429,787	0
経常費用計	273,072,473	219,706,032	99,473,457	△ 6,694,887	585,557,075
評価損益等調整前 当期計上増減額	248,114	25,524	△ 3,554,106	0	△ 3,280,468
基本財産評価損益等	△ 2,460,811	0	0		△ 2,460,811
特定資産評価損益等	0	0	0		0
投資有価証券評価損益等	0	0	0		0
評価損益等計	△ 2,460,811	0	0	0	△ 2,460,811
当期経常増減額	△ 2,212,697	25,524	△ 3,554,106	0	△ 5,741,279
2. 経常外増減の部					
(1) 経常外収益					
経常外収益計	0	0	0	0	0
(2) 経常外費用					
経常外費用計	0	0	0	0	0
当期経常外増減額	0	0	0	0	0
当期一般正味財産増減額	△ 2,212,697	25,524	△ 3,554,106	0	△ 5,741,279
一般正味財産期首残高	108,851,764	△ 799,033	14,951,330	0	123,004,061
一般正味財産期末残高	106,639,067	△ 773,509	11,397,224	0	117,262,782
Ⅱ 指定正味財産増減の部					
① 受取補助金等	(6,000,000)	(0)	(0)	(0)	(6,000,000)
受取横浜市補助金	6,000,000	0	0		6,000,000
② 特定資産評価損益	(△3,279,189)	(0)	(0)	(0)	(△3,279,189)
特定資産評価損益	△ 3,279,189	0	0		△ 3,279,189
③ 一般正味財産への振替額	(△86,530,701)	(△67,474)	(0)	(0)	(△86,598,175)
一般正味財産への振替額	△ 86,530,701	△ 67,474	0		△ 86,598,175
当期指定正味財産増減額	△ 83,809,890	△ 67,474	0	0	△ 83,877,364
指定正味財産期首残高	1,215,213,342	370,126	0	0	1,215,583,468
指定正味財産期末残高	1,131,403,452	302,652	0	0	1,131,706,104
Ⅲ 正味財産期末残高	1,238,042,519	△ 470,857	11,397,224	0	1,248,968,886

(一 般 会 計)
貸 借 対 照 表
平成29年3月31日現在

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 資産の部			
1. 流動資産			
現金預金	55,832,102	27,360,695	28,471,407
未収金	26,424,384	23,876,381	2,548,003
立替金	0	10,450	△ 10,450
前払金	671,926	602,698	69,228
流動資産合計	82,928,412	51,850,224	31,078,188
2. 固定資産			
(1) 基本財産			
投資有価証券	83,032,102	185,452,913	△ 102,420,811
定期預金	396,929,909	296,969,909	99,960,000
基本財産合計	479,962,011	482,422,822	△ 2,460,811
(2) 特定資産			
建物附属設備	711,201	900,087	△ 188,886
什器備品	55,310	84,462	△ 29,152
電話加入権	1,716,240	1,716,240	0
退職給付引当資産	126,412,240	148,433,740	△ 22,021,500
横浜市補助対象事業対応特定資産	715,132,792	804,724,644	△ 89,591,852
特定資産合計	844,027,783	955,859,173	△ 111,831,390
(3) その他固定資産			
建物附属設備	537,480	0	537,480
什器備品	143,641	1	143,640
基本財産運用収入調整資産	25,197,436	23,327,436	1,870,000
その他固定資産合計	25,878,557	23,327,437	2,551,120
固定資産合計	1,349,868,351	1,461,609,432	△ 111,741,081
資産合計	1,432,796,763	1,513,459,656	△ 80,662,893
II 負債の部			
1. 流動負債			
未払金	36,282,536	10,555,402	25,727,134
前受金	4,673,340	3,982,880	690,460
預り金	1,245,570	987,104	258,466
賞与引当金	12,196,298	9,890,964	2,305,334
流動負債合計	54,397,744	25,416,350	28,981,394

科 目	当年度	前年度	増 減
2. 固定負債			
退職給付引当金	140,356,500	163,978,200	△ 23,621,700
固定負債合計	140,356,500	163,978,200	△ 23,621,700
負債合計	194,754,244	189,394,550	5,359,694
Ⅲ 正味財産の部			
1. 指定正味財産			
地方公共団体出捐金	150,000,000	150,000,000	0
地方公共団体補助金	834,433,543	918,243,433	△ 83,809,890
寄付金	146,969,909	146,969,909	0
指定正味財産合計	1,131,403,452	1,215,213,342	△ 83,809,890
(うち基本財産への充当額)	(296,969,909)	(296,969,909)	(0)
(うち特定資産への充当額)	(834,433,543)	(918,243,433)	(△83,809,890)
2. 一般正味財産	106,639,067	108,851,764	△ 2,212,697
(うち基本財産への充当額)	(182,992,102)	(185,452,913)	(△2,460,811)
(うち特定資産への充当額)	(0)	(0)	(0)
正味財産合計	1,238,042,519	1,324,065,106	△ 86,022,587
負債及び正味財産合計	1,432,796,763	1,513,459,656	△ 80,662,893

(一 般 会 計)
正 味 財 産 増 減 計 算 書
 平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 一般正味財産増減の部			
1. 経常増減の部			
(1) 経常収益			
① 基本財産運用益	(3,027,125)	(3,132,888)	(△105,763)
基本財産受取利息	3,027,125	3,132,888	△ 105,763
② 特定資産運用益	(3,610,262)	(4,702,844)	(△1,092,582)
特定資産受取利息	31,590	37,492	△ 5,902
特定資産(補助対象)受取利息	3,578,672	4,665,352	△ 1,086,680
③ 事業収益	(101,243,512)	(104,049,297)	(△2,805,785)
一般会計諸事業収益	10,773,568	10,411,425	362,143
横浜市受託事業収益	90,469,944	93,637,872	△ 3,167,928
④ 受取補助金等	(164,491,657)	(149,261,012)	(15,230,645)
受取横浜市補助金	77,806,956	76,293,861	1,513,095
受取横浜商工会議所補助金	100,000	100,000	0
受取横浜貿易協会補助金	54,000	54,000	0
受取横浜市補助金振替額	86,530,701	72,813,151	13,717,550
⑤ 受取寄付金	(439,129)	(440,126)	(△997)
受取寄付金	439,129	440,126	△ 997
⑥ 雑収益	(243,802)	(653,215)	(△409,413)
受取利息	2,505	6,038	△ 3,533
雑収益	241,297	647,177	△ 405,880
⑦ 他会計からの繰入額	(265,100)	(443,800)	(△178,700)
学生会館会計からの繰入額	265,100	443,800	△ 178,700
経常収益計	273,320,587	262,683,182	10,637,405
(2) 経常費用			
① 事業費	(188,164,997)	(179,226,461)	(8,938,536)
①-1 多文化共生のまちづくり事業費	(161,209,350)	(154,741,847)	(6,467,503)
(公1) 国際交流ラウンジ連携支援事業費	18,780,352	17,825,947	954,405
日本語学習コーディネート事業費	18,555,788	17,762,963	792,825
なか国際交流ラウンジ運営事業費	20,452,219	20,490,957	△ 38,738
みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ運営事業費	32,917,930	32,281,806	636,124
鶴見国際交流ラウンジ運営事業費	24,152,974	24,495,668	△ 342,694
多言語情報発信事業費	14,339,623	13,467,225	872,398
多言語サポーター派遣事業費	25,160,084	21,090,829	4,069,255
在住外国人の災害時対応事業費	2,511,319	2,195,758	315,561
共通経費	4,339,061	5,130,694	△ 791,633

科 目	当年度	前年度	増 減
①-2 人材の育成・市民活動の支援事業費	(26,955,647)	(24,484,614)	(2,471,033)
(公2) 国際協力・交流プラットフォーム事業費	7,920,764	7,425,595	495,169
国際理解事業費	6,064,787	4,782,054	1,282,733
海外介護人材支援事業費	1,578,935	1,403,721	175,214
国際交流情報提供・相談事業費	10,967,295	10,405,133	562,162
共通経費	423,866	468,111	△ 44,245
② 管理費	(78,477,689)	(79,557,216)	(△1,079,527)
人件費	61,860,592	62,226,271	△ 365,679
事務局運営費	16,617,097	17,330,945	△ 713,848
③ 他会計への繰出額	(6,429,787)	(6,218,735)	(211,052)
国際協力センター会計への繰出額	6,429,787	6,218,735	211,052
経常費用計	273,072,473	265,002,412	8,070,061
評価損益等調整前当期経常増減額	248,114	△ 2,319,230	2,567,344
基本財産評価損益等	△ 2,460,811	△ 2,522,536	61,725
評価損益等計	△ 2,460,811	△ 2,522,536	61,725
当期経常増減額	△ 2,212,697	△ 4,841,766	2,629,069
2. 経常外増減の部			
(1) 経常外収益			
経常外収益計	0	0	0
(2) 経常外費用			
経常外費用計	0	0	0
当期経常外増減額	0	0	0
当期一般正味財産増減額	△ 2,212,697	△ 4,841,766	2,629,069
一般正味財産期首残高	108,851,764	113,693,530	△ 4,841,766
一般正味財産期末残高	106,639,067	108,851,764	△ 2,212,697
Ⅱ 指定正味財産増減の部			
① 受取補助金等	(6,000,000)	(6,000,000)	(0)
受取横浜市補助金	6,000,000	6,000,000	0
② 特定資産評価損益	(△3,279,189)	(△3,597,464)	(318,275)
特定資産評価損益	△ 3,279,189	△ 3,597,464	318,275
③ 一般正味財産への振替額	(△86,530,701)	(△72,813,151)	(△13,717,550)
一般正味財産への振替額	△ 86,530,701	△ 72,813,151	△ 13,717,550
当期指定正味財産増減額	△ 83,809,890	△ 70,410,615	△ 13,399,275
指定正味財産期首残高	1,215,213,342	1,285,623,957	△ 70,410,615
指定正味財産期末残高	1,131,403,452	1,215,213,342	△ 83,809,890
Ⅲ 正味財産期末残高	1,238,042,519	1,324,065,106	△ 86,022,587

事業費/管理費形態別科目内訳表

(平成28年度一般会計)

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 一般正味財産増減の部			
(2) 経常費用			
① 事業費			
①-1 多文化共生のまちづくり事業費			
給料手当	61,552,419	59,473,504	2,078,915
臨時雇賃金	34,950,281	35,935,218	△ 984,937
人材派遣委託費	2,836,329	1,611,743	1,224,586
法定福利費	10,533,782	10,320,686	213,096
退職給付費用	3,588,957	2,706,919	882,038
賞与引当金繰入額	6,755,635	4,762,798	1,992,837
福利厚生費	30,000	54,596	△ 24,596
会議費	117,263	129,882	△ 12,619
旅費交通費	7,107,549	6,664,594	442,955
通信運搬費	1,850,939	1,916,179	△ 65,240
減価償却費	131,991	171,479	△ 39,488
消耗什器備品費	122,364	64,778	57,586
消耗品費	2,859,394	2,422,829	436,565
修繕費	320,242	476,771	△ 156,529
印刷製本費	796,792	1,149,222	△ 352,430
広告宣伝費	0	0	0
光熱水料費	1,954,123	2,149,475	△ 195,352
賃借料	1,142,159	1,331,244	△ 189,085
保険料	421,891	401,826	20,065
諸謝金	13,831,638	11,865,199	1,966,439
租税公課	4,342,061	5,142,144	△ 800,083
支払負担金	10,000	10,000	0
委託費	5,461,885	5,410,493	51,392
雑費	61,060	40,670	20,390
受託財産購入費	430,596	529,598	△ 99,002
多文化共生のまちづくり事業費	161,209,350	154,741,847	6,467,503
①-2 人材の育成・市民活動の支援事業費			
給料手当	14,250,667	13,684,152	566,515
臨時雇賃金	1,238,628	301,447	937,181
人材派遣委託費	0	0	0
法定福利費	2,340,041	2,293,272	46,769
退職給付費用	997,143	752,081	245,062
賞与引当金繰入額	1,517,629	1,141,968	375,661

科 目	当年度	前年度	増 減
会議費	6,000	75,237	△ 69,237
旅費交通費	100,209	53,300	46,909
通信運搬費	890,983	744,785	146,198
減価償却費	36,671	47,643	△ 10,972
消耗什器備品費	182,934	0	182,934
消耗品費	405,661	336,925	68,736
修繕費	1,331	106,527	△ 105,196
印刷製本費	219,457	232,308	△ 12,851
賃借料	279,124	66,700	212,424
保険料	656	7,040	△ 6,384
諸謝金	2,911,986	2,819,934	92,052
租税公課	423,866	468,111	△ 44,245
支払負担金	1,130,000	1,030,000	100,000
委託費	22,002	52,542	△ 30,540
雑費	659	270,642	△ 269,983
人材の育成・市民活動の支援事業計	26,955,647	24,484,614	2,471,033
事業費計	188,164,997	179,226,461	8,938,536

科 目	当年度	前年度	増 減
② 管理費			
役員報酬	7,921,380	7,296,980	624,400
給料手当	41,670,450	40,859,413	811,037
臨時雇賃金	0	206,518	△ 206,518
法定福利費	8,266,928	7,983,262	283,666
退職給付費用	78,800	1,893,900	△ 1,815,100
賞与引当金繰入額	3,923,034	3,986,198	△ 63,164
福利厚生費	487,014	535,360	△ 48,346
渉外費	76,000	45,000	31,000
旅費交通費	56,188	132,644	△ 76,456
通信運搬費	321,025	266,957	54,068
減価償却費	51,896	67,422	△ 15,526
消耗品費	262,426	253,357	9,069
修繕費	185,633	324,635	△ 139,002
印刷製本費	2,581	38,146	△ 35,565
共益費	12,080,604	12,249,466	△ 168,862
保険料	150,801	154,053	△ 3,252
賃借料	147,021	102,432	44,589
諸謝金	812,160	834,840	△ 22,680
租税公課	33,874	427,861	△ 393,987
支払負担金	327,040	327,040	0
委託費	103,150	174,096	△ 70,946
雑費	1,519,684	1,397,636	122,048
管理費計	78,477,689	79,557,216	△ 1,079,527

(国 際 協 力 セ ン タ ー 会 計)

貸 借 対 照 表

平成29年3月31日現在

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 資産の部			
1. 流動資産			
現金預金	52,511,807	43,895,332	8,616,475
未収金	288,067	299,799	△ 11,732
流動資産合計	52,799,874	44,195,131	8,604,743
2. 固定資産			
特定資産			
建物附属設備	302,652	370,126	△ 67,474
特定資産合計	302,652	370,126	△ 67,474
固定資産合計	302,652	370,126	△ 67,474
資産合計	53,102,526	44,565,257	8,537,269
II 負債の部			
1. 流動負債			
未払金	51,693,370	42,912,710	8,780,660
前受金	1,071,651	1,071,651	0
賞与引当金	808,362	1,009,803	△ 201,441
流動負債合計	53,573,383	44,994,164	8,579,219
2. 固定負債			
固定負債合計	0	0	0
負債合計	53,573,383	44,994,164	8,579,219
III 正味財産の部			
1. 指定正味財産			
地方公共団体補助金	302,652	370,126	△ 67,474
指定正味財産合計	302,652	370,126	△ 67,474
(うち特定資産への充当額)	(302,652)	(370,126)	(△67,474)
2. 一般正味財産	△ 773,509	△ 799,033	25,524
正味財産合計	△ 470,857	△ 428,907	△ 41,950
負債及び正味財産合計	53,102,526	44,565,257	8,537,269

(国際協力センター特別会計)
正 味 財 産 増 減 計 算 書

平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 一般正味財産増減の部			
1. 経常増減の部			
(1) 経常収益			
① 事業収益	(66,368,471)	(55,310,218)	(11,058,253)
国際協力センター会計諸事業収益	98,908	113,000	△ 14,092
賃貸料収益	12,859,812	4,286,604	8,573,208
横浜市施設管理受託収益	53,409,751	50,910,614	2,499,137
② 受取補助金等	(121,755,028)	(70,820,081)	(50,934,947)
受取横浜市補助金	121,687,554	70,722,137	50,965,417
受取横浜市補助金振替額	67,474	97,944	△ 30,470
③ 受取負担金	(24,992,603)	(23,205,844)	(1,786,759)
受取国庫負担金	22,221,000	22,221,000	0
受取光熱水費負担金	2,771,603	984,844	1,786,759
④ 雑収益	(185,667)	(193,529)	(△7,862)
雑収益	185,667	193,529	△ 7,862
⑤ 他会計からの繰入額	(6,429,787)	(6,218,735)	(211,052)
一般会計からの繰入額	6,429,787	6,218,735	211,052
経常収益計	219,731,556	155,748,407	63,983,149
(2) 経常費用			
① 事業費（公3）	(219,706,032)	(155,500,056)	(64,205,976)
国際機関等支援事業費	212,747,773	149,094,145	63,653,628
地球市民プログラム事業費	6,958,259	6,405,911	552,348
経常費用計	219,706,032	155,500,056	64,205,976
当期経常増減額	25,524	248,351	△ 222,827
2. 経常外増減の部			
(1) 経常外収益			
経常外収益計	0	0	0
(2) 経常外費用			
経常外費用計	0	0	0
当期経常外増減額	0	0	0
当期一般正味財産増減額	25,524	248,351	△ 222,827
一般正味財産期首残高	△ 799,033	△ 1,047,384	248,351
一般正味財産期末残高	△ 773,509	△ 799,033	25,524
II 指定正味財産増減の部			
① 一般正味財産への振替額	(△67,474)	(△97,944)	(30,470)
一般正味財産への振替額	△ 67,474	△ 97,944	30,470
当期指定正味財産増減額	△ 67,474	△ 97,944	30,470
指定正味財産期首残高	370,126	468,070	△ 97,944
指定正味財産期末残高	302,652	370,126	△ 67,474
III 正味財産期末残高	△ 470,857	△ 428,907	△ 41,950

事業費形態別科目内訳表

(平成28年度国際協力センター特別会計)

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 一般正味財産増減の部			
(2) 経常費用			
① 事業費			
国際機関等支援事業費			
給料手当	9,848,066	9,029,211	818,855
法定福利費	1,786,122	1,579,034	207,088
賞与引当金繰入額	258,077	595,730	△ 337,653
臨時雇賃金	24,936	0	24,936
会議費	226,639	0	226,639
旅費交通費	2,216	822	1,394
通信運搬費	168,325	168,457	△ 132
減価償却費	67,474	97,944	△ 30,470
消耗品費	142,399	63,322	79,077
修繕費	21,763,973	12,922,570	8,841,403
印刷製本費	111,629	321,840	△ 210,211
共益費	99,909,267	101,853,281	△ 1,944,014
賃借料	14,496,115	5,915,622	8,580,493
保険料	3,015	2,777	238
租税公課	151,500	137,600	13,900
支払負担金	22,636	22,924	△ 288
委託費	0	86,111	△ 86,111
支払助成金	63,758,239	16,289,900	47,468,339
雑費	7,145	7,000	145
国際機関等支援事業費計	212,747,773	149,094,145	63,653,628
地球市民プログラム事業費			
給料手当	5,167,226	4,981,921	185,305
法定福利費	848,488	831,530	16,958
賞与引当金繰入額	550,285	414,073	136,212
会議費	708	20,744	△ 20,036
旅費交通費	142,446	30,683	111,763
通信運搬費	28,186	48,930	△ 20,744
消耗品費	22,113	18,411	3,702
印刷製本費	198,807	59,619	139,188
地球市民プログラム事業費計	6,958,259	6,405,911	552,348
事業費計	219,706,032	155,500,056	64,205,976

(国 際 学 生 会 館 特 別 会 計)

貸 借 対 照 表

平成29年3月31日現在

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 資産の部			
1. 流動資産			
現金預金	18,559,465	21,890,173	△ 3,330,708
未収金	538	1,151	△ 613
立替金	728,784	29,283	699,501
前払金	38,719	34,848	3,871
流動資産合計	19,327,506	21,955,455	△ 2,627,949
2. 固定資産			
(1) その他固定資産			
経営安定積立資産	9,420,000	9,420,000	0
その他固定資産合計	9,420,000	9,420,000	0
固定資産合計	9,420,000	9,420,000	0
資産合計	28,747,506	31,375,455	△ 2,627,949
II 負債の部			
1. 流動負債			
未払金	8,014,013	7,895,509	118,504
預り金	6,974,166	7,058,968	△ 84,802
賞与引当金	2,362,103	1,469,648	892,455
流動負債合計	17,350,282	16,424,125	926,157
2. 固定負債			
固定負債合計	0	0	0
負債合計	17,350,282	16,424,125	926,157
III 正味財産の部			
1. 指定正味財産			
指定正味財産合計	0	0	0
2. 一般正味財産	11,397,224	14,951,330	△ 3,554,106
正味財産合計	11,397,224	14,951,330	△ 3,554,106
負債及び正味財産合計	28,747,506	31,375,455	△ 2,627,949

(国際学生会館特別会計)
正 味 財 産 増 減 計 算 書

平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増 減
I 一般正味財産増減の部			
1. 経常増減の部			
(1) 経常収益			
①事業収益	(92, 217, 900)	(92, 224, 300)	(△6, 400)
学生会館諸事業収益	809, 900	816, 300	△ 6, 400
指定管理者受託収益	91, 408, 000	91, 408, 000	0
②受取寄付金	(30, 000)	(30, 000)	(0)
受取寄付金	30, 000	30, 000	0
③雑収益	(3, 671, 451)	(3, 613, 079)	(58, 372)
受取利息	2, 704	6, 051	△ 3, 347
会館設備機器受取利用料	3, 592, 755	3, 539, 856	52, 899
雑収益	75, 992	67, 172	8, 820
経常収益計	95, 919, 351	95, 867, 379	51, 972
(2) 経常費用			
①事業費 (公3)	(99, 208, 357)	(92, 995, 660)	(6, 212, 697)
会館管理運営事業費	99, 208, 357	92, 995, 660	6, 212, 697
②他会計への繰出額	(265, 100)	(443, 800)	(△178, 700)
一般会計への繰出額	265, 100	443, 800	△ 178, 700
経常費用計	99, 473, 457	93, 439, 460	6, 033, 997
当期経常増減額	△ 3, 554, 106	2, 427, 919	△ 5, 982, 025
2. 経常外増減の部			
(1) 経常外収益			
経常外収益計	0	0	0
(2) 経常外費用			
経常外費用計	0	0	0
当期経常外増減額	0	0	0
当期一般正味財産増減額	△ 3, 554, 106	2, 427, 919	△ 5, 982, 025
一般正味財産期首残高	14, 951, 330	12, 523, 411	2, 427, 919
一般正味財産期末残高	11, 397, 224	14, 951, 330	△ 3, 554, 106
II 指定正味財産増減の部			
当期指定正味財産増減額	0	0	0
指定正味財産期首残高	0	0	0
指定正味財産期末残高	0	0	0
III 正味財産期末残高	11, 397, 224	14, 951, 330	△ 3, 554, 106

事業費形態別科目内訳表

(平成28年度国際学生会館特別会計)

(単位：円)

科 目	当年度	前年度	増減	摘要
I 一般正味財産増減の部				
(2) 経常費用				
①事業費				
会館管理運営事業費				
給料手当	27,513,387	25,542,132	1,971,255	
賞与引当金繰入額	2,362,103	1,469,648	892,455	
臨時雇賃金	6,956,965	5,761,467	1,195,498	
法定福利費	4,583,669	4,594,293	△ 10,624	
福利厚生費	118,165	122,969	△ 4,804	
会議費	488,864	427,951	60,913	
旅費交通費	59,579	78,337	△ 18,758	
通信運搬費	1,008,400	1,006,925	1,475	
消耗什器備品費	911,250	995,998	△ 84,748	
消耗品費	2,102,852	1,980,809	122,043	
修繕費	4,025,723	4,735,589	△ 709,866	
印刷製本費	196,992	213,408	△ 16,416	
光熱水料費	13,463,028	14,970,261	△ 1,507,233	
賃借料	777,058	818,227	△ 41,169	
保険料	60,347	130,242	△ 69,895	
諸謝金	1,206,664	1,109,982	96,682	
租税公課	2,938,173	3,112,695	△ 174,522	
支払負担金	310,980	318,805	△ 7,825	
委託費	29,962,876	25,487,640	4,475,236	
雑費	161,282	118,282	43,000	
会館管理運営事業費計	99,208,357	92,995,660	6,212,697	
事業費計	99,208,357	92,995,660	6,212,697	

資金収支計算書総括表

平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

(単位：円)

科 目	一般会計	国際協力センター 特別会計	国際学生会館 特別会計	内部取引消去	合計
I 事業活動収支の部					
1 事業活動収入					
(1) 基本財産運用収入	(3, 027, 125)	(0)	(0)	(0)	(3, 027, 125)
① 基本財産利息収入	3, 027, 125	0	0		3, 027, 125
(2) 特定資産運用収入	(3, 610, 262)	(0)	(0)	(0)	(3, 610, 262)
① 特定資産利息収入	31, 590	0	0		31, 590
② 特定資産(補助対象)利息収入	3, 578, 672	0	0		3, 578, 672
(3) 事業収入	(101, 243, 512)	(66, 368, 471)	(92, 217, 900)	(0)	(259, 829, 883)
① 一般会計諸事業収入	10, 773, 568	0	0		10, 773, 568
② 協力センター会計諸事業収入	0	98, 908	0		98, 908
③ 賃貸料収入	0	12, 859, 812	0		12, 859, 812
④ 学生会館会計諸事業収入	0	0	809, 900		809, 900
⑤ 横浜市受託事業収入	90, 469, 944	0	0		90, 469, 944
⑥ 横浜市施設管理受託収入	0	53, 409, 751	0		53, 409, 751
⑦ 横浜市指定管理者受託収入	0	0	91, 408, 000		91, 408, 000
(4) 補助金等収入	(77, 960, 956)	(121, 687, 554)	(0)	(0)	(199, 648, 510)
① 横浜市補助金収入	77, 806, 956	121, 687, 554	0		199, 494, 510
② 横浜商工会議所 補助金収入	100, 000	0	0		100, 000
③ 横浜貿易協会 補助金収入	54, 000	0	0		54, 000
(5) 負担金収入	(0)	(24, 992, 603)	(0)	(0)	(24, 992, 603)
① 負担金収入	0	22, 221, 000	0		22, 221, 000
② 光熱水費負担金収入	0	2, 771, 603	0		2, 771, 603
(6) 寄付金収入	(439, 129)	(0)	(30, 000)	(0)	(469, 129)
① 寄付金収入	439, 129	0	30, 000		469, 129
(7) 雑収入	(243, 802)	(185, 667)	(3, 671, 451)	(0)	(4, 100, 920)
① 受取利息収入	2, 505	0	2, 704		5, 209
② 会館設備機器利用料収入	0	0	3, 592, 755		3, 592, 755
③ 雑収入	241, 297	185, 667	75, 992		502, 956
(8) 他会計からの繰入金収入	(0)	(6, 429, 787)	(0)	(△6, 429, 787)	(0)
① 一般会計からの繰入金収入		6, 429, 787	0	△ 6, 429, 787	0
事業活動収入計	186, 524, 786	219, 664, 082	95, 919, 351	△ 6, 429, 787	495, 678, 432
2 事業活動支出					
(1) 事業費支出	(181, 041, 737)	(219, 839, 999)	(98, 315, 902)	(0)	(499, 197, 638)
① 多文化共生のまちづくり事業 費支出	155, 495, 565	0	0		155, 495, 565

(単位：円)

科 目	一般会計	国際協力センター 特別会計	国際学生会館 特別会計	内部取引消去	合計
② 人材の育成・市民活動の支援事業費支出	25,546,172	0	0		25,546,172
③ 国際機関等支援事業費支出	0	213,017,952	0		213,017,952
④ 地球市民プログラム事業費支出	0	6,822,047	0		6,822,047
⑤ 国際学生会館管理運営事業費支出	0	0	98,315,902		98,315,902
(2) 管理費支出	(106,696,757)	(0)	(0)	(0)	(106,696,757)
① 人件費	90,131,556	0	0		90,131,556
② 事務局運営費	16,565,201	0	0		16,565,201
(3) 他会計への繰入金支出	(6,429,787)	(0)	(0)	(△6,429,787)	(0)
① 国際協力センター会計への繰入金支出	6,429,787	0	0	△ 6,429,787	0
事業活動支出計	294,168,281	219,839,999	98,315,902	△ 6,429,787	605,894,395
事業活動収支差額	△ 107,643,495	△ 175,917	△ 2,396,551	0	△ 110,215,963
Ⅱ 投資活動収支の部					
1 投資活動収入					
(1) 補助金等収入	(6,000,000)	(0)	(0)	(0)	(6,000,000)
① 横浜市補助金収入	6,000,000	0	0		6,000,000
(2) 特定資産取崩収入	(114,599,263)	(0)	(0)	(0)	(114,599,263)
① 退職給付引当資産取崩収入	28,286,600	0	0		28,286,600
② 横浜市補助対象事業対応特定資産取崩収入	86,312,663	0	0		86,312,663
(3) 他会計からの繰入金収入	(265,100)	(0)	(0)	(△265,100)	(0)
① 国際学生会館会計からの繰入金収入	265,100	0	0	△ 265,100	0
投資活動収入計	120,864,363	0	0	△ 265,100	120,599,263
2 投資活動支出					
(1) 特定資産取得支出	(6,265,100)	(0)	(0)	(0)	(6,265,100)
① 退職給付引当資産取得支出	6,265,100	0	0		6,265,100
(2) 固定資産取得支出	(2,553,640)	(0)	(0)	(0)	(2,553,640)
① 基本財産運用収入調整資産取得支出	1,870,000	0	0		1,870,000
② 建物附属設備購入支出	540,000	0	0		540,000
③ 什器備品購入支出	143,640	0	0		143,640
(3) 他会計への繰入金支出	(0)	(0)	(265,100)	(△265,100)	(0)
① 一般会計への繰入金支出	0	0	265,100	△ 265,100	0

(単位：円)

科 目	一般会計	国際協力センター 特別会計	国際学生会館 特別会計	内部取引消去	合計
投資活動支出計	8,818,740	0	265,100	△ 265,100	8,818,740
投資活動収支差額	112,045,623	0	△ 265,100	0	111,780,523
Ⅲ財務活動収支の部					
1 財務活動収入					
財務活動収入計	0	0	0	0	0
2 財務活動支出					
財務活動支出計	0	0	0	0	0
財務活動収支差額	0	0	0	0	0
Ⅳ予備費支出	0	0	0	0	0
当期収支差額	4,402,128	△ 175,917	△ 2,661,651	0	1,564,560
前期繰越収支差額	36,324,838	210,770	7,000,978	0	43,536,586
次期繰越収支差額	40,726,966	34,853	4,339,327	0	45,101,146

資金収支計算書（一般会計）

平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

（単位：円）

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
I 事業活動収支の部						
1 事業活動収入						
(1) 基本財産運用収入	(3, 133, 000)	(0)	(3, 133, 000)	(3, 027, 125)	(105, 875)	
① 基本財産利息収入	3, 133, 000	0	3, 133, 000	3, 027, 125	105, 875	
(2) 特定資産運用収入	(3, 627, 000)	(0)	(3, 627, 000)	(3, 610, 262)	(16, 738)	
① 特定資産利息収入	27, 000	0	27, 000	31, 590	△ 4, 590	
② 特定資産(補助対象)利息収入	3, 600, 000	0	3, 600, 000	3, 578, 672	21, 328	
(3) 事業収入	(96, 051, 000)	(1, 862, 000)	(97, 913, 000)	(101, 243, 512)	(△3, 330, 512)	
① 一般会計諸事業収入	8, 465, 000	50, 000	8, 515, 000	10, 773, 568	△ 2, 258, 568	
② 横浜市受託事業収入	87, 586, 000	1, 812, 000	89, 398, 000	90, 469, 944	△ 1, 071, 944	
(4) 補助金等収入	(77, 975, 000)	(0)	(77, 975, 000)	(77, 960, 956)	(14, 044)	
① 横浜市補助金収入	77, 821, 000	0	77, 821, 000	77, 806, 956	14, 044	
② 横浜商工会議所補助金収入	100, 000	0	100, 000	100, 000	0	
③ 横浜貿易協会補助金収入	54, 000	0	54, 000	54, 000	0	
(5) 寄付金収入	(500, 000)	(0)	(500, 000)	(439, 129)	(60, 871)	
① 寄付金収入	500, 000	0	500, 000	439, 129	60, 871	
(6) 雑収入	(1, 000)	(0)	(1, 000)	(243, 802)	(△242, 802)	
① 受取利息収入	0	0	0	2, 505	△ 2, 505	
② 雑収入	1, 000	0	1, 000	241, 297	△ 240, 297	
事業活動収入計	181, 287, 000	1, 862, 000	183, 149, 000	186, 524, 786	△ 3, 375, 786	
2 事業活動支出						
(1) 事業費支出	(187, 569, 000)	(1, 862, 000)	(189, 431, 000)	(181, 041, 737)	(8, 389, 263)	
(1-1) 多文化共生のまちづくり事業費支出	(162, 186, 000)	(1, 515, 175)	(163, 701, 175)	(155, 495, 565)	(8, 205, 610)	
① 国際交流ラウンジ連携支援事業費支出	17, 745, 000	185, 363	17, 930, 363	17, 930, 363	0	
② 日本語学習コーディネート事業費支出	18, 902, 000	△ 299, 493	18, 602, 507	17, 641, 242	961, 265	
③ なか国際交流ラウンジ運営事業費支出	23, 121, 000	0	23, 121, 000	20, 007, 418	3, 113, 582	
④ みなみ市民活動・多文化共生ラウンジ運営事業費支出	37, 040, 000	540, 000	37, 580, 000	31, 888, 133	5, 691, 867	
⑤ 鶴見国際交流ラウンジ運営事業費支出	24, 129, 000	0	24, 129, 000	23, 722, 601	406, 399	
⑥ 多言語情報発信事業費支出	12, 947, 000	0	12, 947, 000	13, 548, 809	△ 601, 809	
⑦ 多言語サポーター派遣事業費支出	25, 337, 000	1, 436, 130	26, 773, 130	24, 068, 009	2, 705, 121	
⑧ 在住外国人の災害時対応事業費支出	2, 965, 000	△ 346, 825	2, 618, 175	2, 349, 929	268, 246	
⑨ 共通経費支出	0	0	0	4, 339, 061	△ 4, 339, 061	
(1-2) 人材の育成・市民活動の支援事業費支出	(25, 383, 000)	(346, 825)	(25, 729, 825)	(25, 546, 172)	(183, 653)	
① 国際協力・交流プラットフォーム事業費支出	7, 547, 000	△ 110, 407	7, 436, 593	7, 436, 593	0	

(単位：円)

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
② 国際理解事業費支出	4,775,000	1,155,295	5,930,295	5,930,295	0	
③ 海外介護人材支援事業費支出	2,095,000	0	2,095,000	1,487,481	607,519	
④ 国際交流情報提供・相談事業費支出	10,966,000	△ 698,063	10,267,937	10,267,937	0	
⑤ 共通経費支出	0	0	0	423,866	△ 423,866	
(2) 管理費支出	(80,466,000)	(0)	(80,466,000)	(106,696,757)	(△26,230,757)	
① 人件費支出	62,716,000		62,716,000	90,131,556	△ 27,415,556	
② 事務局運営費支出	17,750,000		17,750,000	16,565,201	1,184,799	
(3) 他会計への繰入金支出	(6,855,000)	(0)	(6,855,000)	(6,429,787)	(425,213)	
① 国際協力センター会計への繰入金支出	6,855,000	0	6,855,000	6,429,787	425,213	
事業活動支出計	274,890,000	1,862,000	276,752,000	294,168,281	△ 17,416,281	
事業活動収支差額	△ 93,603,000	0	△ 93,603,000	△ 107,643,495	14,040,495	
Ⅱ 投資活動収支の部						
1 投資活動収入						
(1) 補助金等収入	(6,000,000)	(0)	(6,000,000)	(6,000,000)	(0)	
① 横浜市補助金収入	6,000,000	0	6,000,000	6,000,000	0	
(2) 特定資産取崩収入	(90,200,000)	(0)	(90,200,000)	(114,599,263)	(△24,399,263)	
① 退職給付引当資産取崩収入	0	0	0	28,286,600	△ 28,286,600	
② 横浜市補助対象事業対応特定資産取崩収入	90,200,000	0	90,200,000	86,312,663	3,887,337	
(3) 他会計からの繰入金収入	(265,100)	(0)	(265,100)	(265,100)	(0)	
① 国際学生会館会計からの繰入金収入	265,100	0	265,100	265,100	0	
投資活動収入計	96,465,100	0	96,465,100	120,864,363	△ 24,399,263	

(単位：円)

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
2 投資活動支出						
(1) 特定資産取得支出	(6, 265, 100)	(0)	(6, 265, 100)	(6, 265, 100)	(0)	
① 退職給付引当資産取得支出	6, 265, 100	0	6, 265, 100	6, 265, 100	0	
(2) 固定資産取得支出	(0)	(2, 420, 000)	(2, 420, 000)	(2, 553, 640)	(△133, 640)	
① 基本財産運用収入調整資産取得支出	0	1, 870, 000	1, 870, 000	1, 870, 000	0	
② 建物附属設備購入支出	0	550, 000	550, 000	540, 000	10, 000	
③ 什器備品購入支出	0	0	0	143, 640	△ 143, 640	
投資活動支出計	6, 265, 100	2, 420, 000	8, 685, 100	8, 818, 740	△ 133, 640	
投資活動収支差額	90, 200, 000	△ 2, 420, 000	87, 780, 000	112, 045, 623	△ 24, 265, 623	
Ⅲ 財務活動収支の部						
1 財務活動収入						
財務活動収入計	0	0	0	0	0	
財務活動支出計	0	0	0	0	0	
財務活動収支差額	0	0	0	0	0	
Ⅳ 予備費支出	23, 597, 000	6, 904, 838	30, 501, 838	0	30, 501, 838	
当期収支差額	△ 27, 000, 000	△ 9, 324, 838	△ 36, 324, 838	4, 402, 128	△ 40, 726, 966	
前期繰越収支差額	27, 000, 000	9, 324, 838	36, 324, 838	36, 324, 838	0	
次期繰越収支差額	0	0	0	40, 726, 966	△ 40, 726, 966	

注1 事業費支出及び管理費支出の形態別科目内訳については、次ページ以下で表示している。

注2 借入限度額：短期借入金の最高限度額 10,000,000円

注3 平成28年6月の補正は下記のとおりである。

- (1) 前期繰越額を決算額に修正し、法人会計分収支差額の一部を基本財産運用収入調整資産に繰入れ、残額を予備費に計上する。
- (2) 鶴見区から市民通訳ボランティア配置業務を受託し、横浜市受託事業収入及び多言語サポーター派遣事業費支出に計上する。
- (3) 南区から学校を軸にした多文化共生事業コーディネート業務を受託し、横浜市受託事業収入及び南ラウンジ運営事業費支出に計上する。

注4 平成28年11月の補正は下記のとおりである。

- (1) 業務の統合及び拡張に鑑み、日本語学習支援事業を日本語学習コーディネート事業に名称変更する。
- (2) 泉区日本語教室開催業務を泉区から受託し、横浜市受託事業収入及び日本語学習コーディネート事業費支出に計上する。
- (3) 介護現場で役立つ日本語講座(夜間コース)を(公社)横浜市福祉事業経営者会から受託し、一般会計事業収入及び日本語学習コーディネート事業費支出に計上する。

注5 平成29年3月の補正は下記のとおりである。

- (1) 印刷室設置に係るパーテーション工事の実施に伴い、予備費を減額し固定資産取得支出に計上する。

収支計算書に対する注記

1 資金の範囲

資金の範囲は、棚卸資産を除く流動資産並びに短期借入金及び賞与引当金を除く流動負債として
いる。

なお、前期末及び当期末残高は、下記2に記載するとおりである。

2 次期繰越収支差額に含まれる資産及び負債の内訳

科 目	前期末残高	当期末残高
現 金 預 金	27,360,695	55,832,102
未 収 金	23,876,381	26,424,384
立 替 金	10,450	0
前 払 金	602,698	671,926
合 計	51,850,224	82,928,412
未 払 金	10,555,402	36,282,536
前 受 金	3,982,880	4,673,340
預 り 金	987,104	1,245,570
合 計	15,525,386	42,201,446
次期繰越収支差額	36,324,838	40,726,966

3 事業費支出の形態別科目内訳については、次ページ以降で表示している。

事業費支出/管理費支出形態別科目内訳表(決算)

平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

(単位:円)

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
(1) 事業費支出	187,569,000	1,862,000	189,431,000	181,041,737	8,389,263	
(1-1) 多文化共生のまちづくり事業費支出	162,186,000	1,515,175	163,701,175	155,495,565	8,205,610	
給料手当支出	69,651,000	△ 3,065,433	66,585,567	66,315,217	270,350	
人材派遣委託費支出	0	2,836,329	2,836,329	2,836,329	0	
臨時雇賃金支出	38,859,000	△ 2,751,387	36,107,613	34,950,281	1,157,332	
法定福利費支出	11,237,000	△ 286,242	10,950,758	10,533,782	416,976	
福利厚生費支出	0	30,000	30,000	30,000	0	
会議費支出	100,000	51,492	151,492	117,263	34,229	
旅費交通費支出	7,583,000	41,265	7,624,265	7,107,549	516,716	
通信運搬費支出	1,465,000	468,675	1,933,675	1,850,939	82,736	
消耗什器備品費支出	200,000	22,364	222,364	122,364	100,000	
消耗品費支出	2,268,000	657,848	2,925,848	2,859,394	66,454	
修繕費支出	526,000	3,359	529,359	320,242	209,117	
印刷製本費支出	2,085,000	△ 60,566	2,024,434	796,792	1,227,642	
光熱水料費支出	2,660,000	△ 234,022	2,425,978	1,954,123	471,855	
賃借料支出	1,064,000	270,855	1,334,855	1,142,159	192,696	
保険料支出	505,000	70,473	575,473	421,891	153,582	
諸謝金支出	12,081,000	3,255,721	15,336,721	13,831,638	1,505,083	
租税公課支出	25,000	3,000	28,000	4,342,061	△ 4,314,061	
負担金支出	30,000	10,000	40,000	10,000	30,000	
委託費支出	6,141,000	△ 67,507	6,073,493	5,461,885	611,608	
雑支出	5,556,000	△ 171,645	5,384,355	61,060	5,323,295	
受託財産購入費支出	150,000	430,596	580,596	430,596	150,000	
(1-2) 人材の育成・市民活動の支援事業費支出	25,383,000	346,825	25,729,825	25,546,172	183,653	
給料手当支出	15,567,000	△ 163,124	15,403,876	15,392,635	11,241	
法定福利費支出	2,510,000	△ 158,794	2,351,206	2,340,041	11,165	
臨時雇賃金支出	0	1,238,628	1,238,628	1,238,628	0	
会議費支出	72,000	6,000	78,000	6,000	72,000	
旅費交通費支出	102,000	△ 1,791	100,209	100,209	0	
通信運搬費支出	812,000	119,609	931,609	890,983	40,626	
消耗什器備品費支出	392,000	△ 209,066	182,934	182,934	0	
消耗品費支出	336,000	69,661	405,661	405,661	0	
修繕費支出	39,000	△ 37,669	1,331	1,331	0	
印刷製本費支出	240,000	△ 20,543	219,457	219,457	0	
広告宣伝費支出	220,000	△ 220,000	0	0	0	
賃借料支出	315,000	△ 31,551	283,449	279,124	4,325	

(単位：円)

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
保険料支出	23,000	613	23,613	656	22,957	
諸謝金支出	3,569,000	△ 342,783	3,226,217	2,911,986	314,231	
租税公課支出	0	0	0	423,866	△ 423,866	
負担金支出	1,000,000	130,000	1,130,000	1,130,000	0	
委託費支出	39,000	22,002	61,002	22,002	39,000	
雑支出	147,000	△ 54,367	92,633	659	91,974	
(2) 管理費支出	80,466,000	0	80,466,000	106,696,757	△ 26,230,757	
役員報酬支出	7,825,000	96,380	7,921,380	7,921,380	0	
給料手当支出	46,277,000	△ 96,380	46,180,620	45,656,648	523,972	
臨時雇賃金支出	0		0	0	0	
退職給付支出	0	0	0	28,286,600	△ 28,286,600	
法定福利費支出	8,614,000	0	8,614,000	8,266,928	347,072	
福利厚生費支出	550,000	0	550,000	487,014	62,986	
渉外費支出	40,000	36,000	76,000	76,000	0	
会議費支出	10,000	0	10,000	0	10,000	
旅費交通費支出	174,000	△ 36,000	138,000	56,188	81,812	
通信運搬費支出	330,000	0	330,000	321,025	8,975	
消耗什器備品費支出	65,000	0	65,000	0	65,000	
消耗品費支出	439,000	△ 150,841	288,159	262,426	25,733	
修繕費支出	204,000	0	204,000	185,633	18,367	
印刷製本費支出	30,000	0	30,000	2,581	27,419	
共益費支出	13,137,000	△ 757,684	12,379,316	12,080,604	298,712	
保険料支出	0	150,801	150,801	150,801	0	
賃借料支出	180,000	0	180,000	147,021	32,979	
諸謝金支出	1,007,000	0	1,007,000	812,160	194,840	
租税公課支出	80,000	0	80,000	33,874	46,126	
負担金支出	327,000	40	327,040	327,040	0	
委託費支出	415,000	0	415,000	103,150	311,850	
雑支出	762,000	757,684	1,519,684	1,519,684	0	

資金収支計算書（国際協力センター特別会計）

平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

(単位：円)

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
I 事業活動収支の部						
1 事業活動収入						
(1) 事業収入	(71,158,000)	(△1,369,000)	(69,789,000)	(66,368,471)	(3,420,529)	
① 協力センター会計諸事業収入	64,000	0	64,000	98,908	△ 34,908	
② 賃借料収入	12,860,000	0	12,860,000	12,859,812	188	
③ 横浜市施設管理受託収入	58,234,000	△ 1,369,000	56,865,000	53,409,751	3,455,249	
(2) 補助金等収入	(140,764,000)	(1,416,000)	(142,180,000)	(121,687,554)	(20,492,446)	
① 横浜市補助金収入	140,764,000	1,416,000	142,180,000	121,687,554	20,492,446	
(3) 負担金収入	(25,762,000)	(△47,000)	(25,715,000)	(24,992,603)	(722,397)	
① 国庫負担金収入	22,221,000	0	22,221,000	22,221,000	0	
② 光熱水費負担金収入	3,541,000	(△47,000)	3,494,000	2,771,603	722,397	
(4) 雑収入	(170,000)	(0)	(170,000)	(185,667)	(△15,667)	
① 雑収入	170,000	0	170,000	185,667	△ 15,667	
(5) 他会計からの繰入金収入	(6,855,000)	(0)	(6,855,000)	(6,429,787)	(425,213)	
① 一般会計繰入金収入	6,855,000	0	6,855,000	6,429,787	425,213	
事業活動収入計	244,709,000	0	244,709,000	219,664,082	25,044,918	
2 事業活動支出						
(1) 事業費支出	(244,124,000)	(0)	(244,124,000)	(219,839,999)	(24,284,001)	
① 国際機関等支援事業費支出	237,103,000	0	237,103,000	213,017,952	24,085,048	
② 地球市民プログラム事業費支出	7,021,000	0	7,021,000	6,822,047	198,953	
事業活動支出計	244,124,000	0	244,124,000	219,839,999	24,284,001	
事業活動収支差額	585,000	0	585,000	△ 175,917	760,917	
II 投資活動収支の部						
1 投資活動収入						
投資活動収入計	0	0	0	0	0	
2 投資活動支出						
投資活動支出計	0	0	0	0	0	
投資活動収支差額	0	0	0	0	0	
III 財務活動収支の部						
1 財務活動収入						
財務活動収入計	0	0	0	0	0	
2 財務活動支出						
財務活動支出計	0	0	0	0	0	
財務活動収支差額	0	0	0	0	0	

(単位：円)

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
IV 予備費支出	585,000	210,770	795,770	0	795,770	
当期収支差額	0	△ 210,770	△ 210,770	△ 175,917	△ 34,853	
前期繰越収支差額	0	210,770	210,770	210,770	0	
次期繰越収支差額	0	0	0	34,853	△ 34,853	

注1 事業費支出の形態別科目内訳については、次ページ以下で表示している。

注2 借入限度額：短期借入金の最高限度額 15,000,000円

注3 横浜市補助金収入の増額は、国際機関の横浜理事会の隔年開催による。

注4 平成28年6月の補正の内容は、下記のとおりである。

(1) 前期繰越額を決算額に修正し、差額を予備費に計上する。

(2) 共有スペースと受託スペースの面積比及び費用の比率変更に伴い、以下を変更する。

① 補助金と受託料の割合を変更する。

② 面積比変更に伴い、ドイツ文化センターより受け取る光熱水費を変更する。

収支計算書に対する注記

1 資金の範囲

資金の範囲は、棚卸資産を除く流動資産並びに短期借入金及び賞与引当金を除く流動負債として
いる。

なお、前期末及び当期末残高は、下記2に記載するとおりである。

2 次期繰越収支差額に含まれる資産及び負債の内訳

科 目	前期末残高	当期末残高
現金 預 金	43,895,332	52,511,807
未 収 金	299,799	288,067
合 計	44,195,131	52,799,874
未 払 金	42,912,710	51,693,370
前 受 金	1,071,651	1,071,651
合 計	43,984,361	52,765,021
次期繰越収支差額	210,770	34,853

3 事業費支出の形態別科目内訳については、次ページ以降で表示している。

事業費支出形態別科目内訳表
(平成28年度国際協力センター会計)

(単位：円)

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算	差異	摘要
(1) 事業費支出	244,124,000	0	244,124,000	219,839,999	24,284,001	
① 国際機関等支援事業費支出	237,103,000	0	237,103,000	213,017,952	24,085,048	
給料手当支出	10,690,000	43,093	10,733,093	10,443,796	289,297	
法定福利費支出	1,592,000	252,891	1,844,891	1,786,122	58,769	
臨時雇賃金支出	0	24,936	24,936	24,936	0	
会議費支出	23,000	226,639	249,639	226,639	23,000	
旅費交通費支出	10,000	360	10,360	2,216	8,144	
通信運搬費支出	138,000	43,171	181,171	168,325	12,846	
消耗什器備品費支出	50,000	△ 24,105	25,895	0	25,895	
消耗品費支出	30,000	112,399	142,399	142,399	0	
修繕費支出	22,503,000	△ 83,777	22,419,223	21,763,973	655,250	
印刷製本費支出	265,000	0	265,000	111,629	153,371	
広告宣伝費支出	430,000	0	430,000	0	430,000	
共益費支出	108,794,000	△ 699,218	108,094,782	99,909,267	8,185,515	
保険料支出	0	3,015	3,015	3,015	0	
賃借料支出	14,444,000	57,960	14,501,960	14,496,115	5,845	
租税公課支出	200,000	20,000	220,000	151,500	68,500	
負担金支出	0	22,636	22,636	22,636	0	
助成金支出	77,834,000	0	77,834,000	63,758,239	14,075,761	
雑支出	100,000	0	100,000	7,145	92,855	
② 地球市民プログラム事業費支出	7,021,000	0	7,021,000	6,822,047	198,953	
給料手当支出	5,645,000	0	5,645,000	5,581,299	63,701	
法定福利費支出	910,000	0	910,000	848,488	61,512	
会議費支出	15,000	0	15,000	708	14,292	
旅費交通費支出	37,000	105,446	142,446	142,446	0	
通信運搬費支出	48,000	0	48,000	28,186	19,814	
消耗品費支出	43,000	0	43,000	22,113	20,887	
印刷製本費支出	152,000	46,807	198,807	198,807	0	
諸謝金支出	171,000	△ 152,253	18,747	0	18,747	

資金収支計算書（国際学生会館特別会計）

平成28年4月1日から平成29年3月31日まで

（単位：円）

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
I 事業活動収支の部						
1 事業活動収入						
(1) 事業収入	(92,308,000)	(0)	(92,308,000)	(92,217,900)	(90,100)	
① 学生会館諸事業収入	900,000	0	900,000	809,900	90,100	
② 横浜市指定管理者受託収入	91,408,000	0	91,408,000	91,408,000	0	
(2) 寄付金収入	(50,000)	(0)	(50,000)	(30,000)	(20,000)	
① 寄付金収入	50,000	0	50,000	30,000	20,000	
(3) 雑収入	(3,425,000)	(0)	(3,425,000)	(3,671,451)	(△246,451)	
① 受取利息	5,000	0	5,000	2,704	2,296	
② 会館設備機器利用料収入	3,370,000	0	3,370,000	3,592,755	△ 222,755	
③ 雑収入	50,000	0	50,000	75,992	△ 25,992	
事業活動収入計	95,783,000	0	95,783,000	95,919,351	△ 136,351	
2 事業活動支出						
(1) 事業費支出	(103,253,000)	(0)	(103,253,000)	(98,315,902)	(4,937,098)	
① 会館管理運営事業費支出	103,253,000	0	103,253,000	98,315,902	4,937,098	
事業活動支出計	103,253,000	0	103,253,000	98,315,902	4,937,098	
事業活動収支差額	△ 7,470,000	0	△ 7,470,000	△ 2,396,551	△ 5,073,449	
II 投資活動収支の部						
1 投資活動収入						
(1) 経営安定積立資産取崩収入	6,435,100	△ 4,700,000	1,735,100	0	1,735,100	
投資活動収入計	6,435,100	△ 4,700,000	1,735,100	0	0	
2 投資活動支出						
(1) 他会計への繰入金支出	(265,100)	(0)	(265,100)	(265,100)	(0)	
① 一般会計繰入金支出	265,100	0	265,100	265,100	0	
投資活動支出計	265,100	0	265,100	265,100	0	
投資活動収支差額	6,170,000	△ 4,700,000	1,470,000	△ 265,100	1,735,100	
III 財務活動収支の部						
1 財務活動収入						
財務活動収入計	0	0	0	0	0	
2 財務活動支出						
財務活動支出計	0	0	0	0	0	
財務活動収支差額	0	0	0	0	0	

(単位：円)

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
IV 予備費支出	0	1,000,978	1,000,978	0	1,000,978	
当期収支差額	△ 1,300,000	△ 4,700,000	△ 7,000,978	△ 2,661,651	△ 4,339,327	
前期繰越収支差額	△ 1,300,000	5,700,978	7,000,978	7,000,978	0	
次期繰越収支差額	0	0	0	4,339,327	△ 4,339,327	

注1 事業費支出の形態別科目内訳については、次ページ以下で表示している。

注2 借入限度額：短期借入金の最高限度額 5,000,000円

注3 平成28年6月の補正の内容は、下記のとおりである。

(1) 前期繰越額を決算額に修正し、差額を予備費に計上する。

収支計算書に対する注記

1 資金の範囲

資金の範囲は、棚卸資産を除く流動資産並びに短期借入金及び賞与引当金を除く流動負債と
している。

なお、前期末及び当期末残高は、下記2に記載するとおりである。

2 次期繰越収支差額に含まれる資産及び負債の内訳

科 目	前期末残高	当期末残高
現金預金	21,890,173	18,559,465
未収金	1,151	538
立替金	29,283	728,784
前払金	34,848	38,719
合 計	21,955,455	19,327,506
未払金	7,895,509	8,014,013
預り金	7,058,968	6,974,166
合 計	14,954,477	14,988,179
次期繰越収支差額	7,000,978	4,339,327

3 事業費支出の形態別科目内訳については、次ページ以降で表示している。

事業費支出形態別科目内訳表

(平成28年度国際学生会館会計)

(単位：円)

科 目	当初予算額	補正額等	予算額	決算額	差異	摘要
(1) 事業費支出	103,253,000	0	103,253,000	98,315,902	4,937,098	
① 会館管理運営事業費支出	103,253,000	0	103,253,000	98,315,902	4,937,098	
給料手当支出	29,152,000	0	29,152,000	28,983,035	168,965	
臨時雇賃金支出	7,579,000	0	7,579,000	6,956,965	622,035	
法定福利費支出	4,745,000	0	4,745,000	4,583,669	161,331	
福利厚生費支出	128,000	0	128,000	118,165	9,835	
会議費支出	420,000	68,864	488,864	488,864	0	
旅費交通費支出	160,000	0	160,000	59,579	100,421	
通信運搬費支出	950,000	58,400	1,008,400	1,008,400	0	
消耗什器備品費支出	2,050,000	0	2,050,000	911,250	1,138,750	
消耗品費支出	2,200,000	0	2,200,000	2,102,852	97,148	
修繕費支出	6,100,000	△ 722,495	5,377,505	4,025,723	1,351,782	
印刷製本費支出	400,000	0	400,000	196,992	203,008	
光熱水料費支出	14,029,000	0	14,029,000	13,463,028	565,972	
賃借料支出	770,000	7,058	777,058	777,058	0	
保険料支出	130,000	0	130,000	60,347	69,653	
諸謝金支出	1,490,000	0	1,490,000	1,206,664	283,336	
租税公課支出	2,350,000	588,173	2,938,173	2,938,173	0	
負担金支出	400,000	0	400,000	310,980	89,020	
委託費支出	30,000,000	0	30,000,000	29,962,876	37,124	
雑支出	200,000	0	200,000	161,282	38,718	

監査報告書

平成29年6月1日

公益財団法人横浜市国際交流協会
理事長 岡田 輝彦 殿

公益財団法人横浜市国際交流協会

監事 梅田 邦男

監事 猪鼻 久義

私たちは、平成28年4月1日から平成29年3月31日までの会計年度における会計及び業務の監査を行い、次のとおり報告する。

1 監査の方法の概要

- (1) 会計監査について、帳簿並びに関係書類の閲覧など必要と思われる監査手続を用いて、財務諸表の正確性を検討した。
- (2) 業務監査について、理事等から業務の報告を聴取し、関係書類の閲覧など必要と思われる監査手続を用いて、業務執行の妥当性を検討した。

2 監査意見

- (1) 財務諸表すなわち、貸借対照表、正味財産増減計算書及び財務諸表に対する注記ならびに附属明細書、財産目録は、会計帳簿の記載金額と一致し、法人の収支及び財産の状況を正しく示していると認める。
- (2) 事業報告書の内容は、真実であると認める。
- (3) 理事の職務執行に関する不正な行為又は法令若しくは定款に違反する重大な過失はないと認める。

公益財団法人 横浜市国際交流協会概要

平成29年7月1日現在

1 設立目的 (定款第3条)

この法人は、横浜の国際都市としての歴史的・文化的特性を継承しつつ、その一層の発展に向けて、異なる文化や価値観をともに認め、尊重し合える豊かな社会づくり、国際交流・国際協力の促進を図ることを目的とする。

2 事業内容 (定款第4条)

- (1) 在住外国人の支援活動の推進
- (2) 国際交流・協力活動の推進
- (3) 国際交流・協力・在住外国人支援等に関する施設等の管理及び運営
- (4) 横浜に拠点を置く国際機関等の支援
- (5) 前各号に掲げるもののほか、第3条の目的を達成するため必要な事業

3 沿革

1981 (昭和56) 年7月8日	任意団体「横浜市海外交流協会」として設立
1982 (昭和57) 年12月28日	財団法人許可
1993 (平成5) 年3月30日	特定公益増進法人認定
1999 (平成11) 年	(財)横浜市海外交流協会から(財)横浜市国際交流協会 に名称変更
2010 (平成22) 年11月1日	公益財団法人へ移行登記完了

4 基本財産

476,943,972円

(内 訳)

横浜市出えん金 1 億円、神奈川県出えん金 5 千万円、
寄付金による増資 146,969,909円、自己資金による増資 179,974,063円

5 代表者

理事長 岡田 輝彦

6 職員数

31 (うち2名は役員を兼務)

7 所在地等

住 所：〒220-0012 横浜市西区みなとみらい1-1-1

パシフィコ横浜 横浜国際協力センター 5 階

電 話：(045)222-1171(代) ファックス：(045)222-1187

E-mail：yoke@yoke.or.jp

ホームページ：http://www.yoke.or.jp/

公益財団法人横浜市国際交流協会
役 員 名 簿

2017. 7. 1

理 事 長（代表理事）	岡田 輝彦	公益財団法人横浜市国際交流協会理事長
常務理事（代表理事）	坂本 淳	公益財団法人横浜市国際交流協会事務局長
理 事（業務執行理事）	若林 一夫	公益財団法人横浜市国際交流協会事務局次長
理 事	臼杵 ひろみ	株式会社ファンケルC S R推進室室長
理 事	太田 佳孝	社会福祉法人横浜やまびこの里理事・管理部参与
理 事	柳下 則久	青山学院大学 教育人間科学部 特任教授
監 事	猪鼻 久義	公認会計士
監 事	梅田 邦男	株式会社テレビ神奈川 常勤監査役

（注）氏名に添えられた役職名は、当該役員のプロフィールの一部を示すものです。

- ・ 理事 の任期：平成28年6月24日～平成30年6月に開催する定時評議員会の終結の時まで
- ・ 猪鼻監事の任期：平成28年1月1日～平成30年6月に開催する定時評議員会の終結の時まで
- ・ 梅田監事の任期：平成28年6月29日～平成30年6月に開催する定時評議員会の終結の時まで

公益財団法人横浜市国際交流協会
評 議 員 名 簿

2017. 7. 1

小豆澤 史絵	神奈川県弁護士会 人権擁護委員会 外国人の人権に関する部 会 部会長
岩沢 弘秋	連合神奈川横浜地域連合事務局長
合田 加奈子	前公益財団法人横浜市男女共同参画推進協会理事長
施 桂栄	関東学院大学人間共生学部教授
関山 誠	横浜市国際局長
並木 裕之	株式会社神奈川新聞社代表取締役社長
ブルース バートン	アメリカ・カナダ大学連合日本研究センター 所長

(注) 氏名に添えられた役職名は、当該評議員のプロフィールの一部を示すものです。

任 期：平成26年6月26日～平成30年に開催する定時評議員会の終結の時まで
関山評議員は平成27年4月1日～平成30年に開催する定時評議員会の終結の時まで
バートン評議員は平成28年4月1日～平成30年に開催する定時評議員会の終結の時まで